# 平報

中華民國三十年九月六日（星期六）

地址上海福州路四三六號

電話 九七〇四〇 九七〇四八 九七〇四九

第三百七十一號

今日本報一張半 售國幣壹角

宣傳部登記證滬字報第十八號

公共租界發行登記證C字八百二十二號

法租界許可證A字二九一七號



定報價目：一個月三元　三個月八元五角　半年十六元　全年三十元　國外郵費外加一倍

廣告刊例：報名下 登於報名下以二十二個字高爲一行計二十行每日每方國幣一百元　頭等 長行以八十個字高爲一行每行國幣七十元二行起碼每日一　特等 登於新聞欄中以四十字高爲一行每行國幣三十三元六行起碼每日　分類 登於新聞欄內以十二個字高爲一行每行國幣一元二行起碼每日　新聞 以新五號字一百十六行爲一篇 價議準


# 歐戰爆發後首次
# 美艦遭潛艇突襲
## 行駛大西洋途中
### 柏林海軍當局表示未有所聞

（華盛頓五日路透社電）美國驅逐艦格里爾號、被一潛艇攻擊、但此潛艇所放之魚雷、並未擊中該艦、當局之公布、未述及發生之地點與時間、亦未述及已決定該潛艇之國籍、海軍部公布之措詞曰、海軍部茲宣布美國驅逐艦格里爾號、載郵件駛往冰島者、據報途中有一潛艇發魚雷數枚攻之、但皆未命中、格里爾號即擲深水炸彈回擊之、結果未悉云、按格里爾號乃一九一八年下水、載重一〇九〇噸、有員士一百二十二人、美國軍艦駛往冰島者、今皆遵守戰時條件、一律熄燈、並備偵察潛艇器、此事立即報告總統、據紐約時報華盛頓訪員稱、衆意該潛艇乃屬德國者、（華盛頓五日合衆社電）海軍部昨正式宣布、美國海軍驅逐艦一艘、昨晨在北大西洋爲一不明國籍之潛水艇以魚雷襲擊、美艦即施放深水魚雷還擊之、「格里爾」驅逐艦係載郵件往冰島途中、當時即自艦上發出報告謂、「今晨有潛水艇一艘以魚雷襲擊、但未中目標」報告稱「格里爾」以深水魚雷還擊之、結果則未詳、衆信美國所有戰艦在目前形勢之下、均于夜間實行燈火管制、該「格里爾」係運載郵件往冰島與本年七月佔領該島之美國軍隊者、國務院及白宮對於海軍部此項消息均未立予批評、「格里爾」號之訊息、係於東方標準時間下午六時後向海軍部之新聞局發出、白宮及其他重要政府各部迅速獲得報告、嗣後此項消息即於下午七時卅分轉達各新聞社及報館、據衆所知、「格里爾」號事件爲歐戰爆發以來美國軍艦第一次遭受襲擊、

（紐約五日哈瓦斯社電）此間各報頃接獲柏林消息、德國當局尤其是海軍部、對於美國驅逐艦一艘在大西洋某處海面被潛水艇襲擊一事、並無所聞、（柏林五日合衆社電）消息靈通德國方面本日宣稱、關於美國軍艦格里爾號在北大西洋爲魚雷襲擊之事、彼等尚未接獲消息、官方或將於招待報界時首次評論此事、（華盛頓五日路透社電）參院外交委員會之喬治氏、評論美國驅逐艦格里爾號被潛艇轟擊事、謂此事如發生海面、則將使美國投入戰爭矣、議員奧喜斯日、余意僅此單獨事件、不足牽吾人入於戰爭、惟吾人如強項而立、終必有事發生也、參議員惠勒氏則日、潛艇竟敢攻擊美國驅逐艦、誠駭人聽聞也、有以此事詢諸當局者、彼等不能說明此事是否在晝前或晝後發生、惟有一潛艇老軍官曰、夜間不能瞭見魚雷之事跡云、（華盛頓五日合衆社電）參議院之不干涉主義份子、昨晚宣稱、彼等並不以爲美艦格里爾號被潛艇襲擊之事、將引起戰爭、但尼華達州民主黨參議員麥卡蘭氏稱、「吾人已被干預至如斯程度、任何事件皆有發生之可能」、政府方面之參議員多人、對於美艦被襲之事、拒絕評論、因彼等無關於該事之詳細消息也、參議員麥卡蘭稱、此項消息、並非確實、但渠又稱、「現時不宜遽下決定、本國人民或須受此類之測驗多次、此類事件、殆靜之判斷」云、參議員軍事委員會主席雷諾特宣稱、「此事乃一極簡單之事件、不應使吾人被牽入戰爭、似並未受損害」、素來反對總統外交政策之參議員達納赫爾宣稱、「此事可表明吾人愈深入戰爭區域、則愈被捲入戰爭之可能」、路易斯安那州民主黨參議員愛蘭達稱、「吾人若遣派船隻進入敵艦行駛之區、則吾人可預期有此種事件發生、此即吾人所冒之危險、遠在吾人佔領冰島之前、德國早已宣布該處四週之海面爲交戰區、此一類事件、必時有發生、在尚未有更嚴重之事件發生前、吾人應靜待、並忍受所發生之結果」、總奧明州民主黨參議員韓尼諾合衆社稱、渠以爲驅逐艦司令所爲者、確甚正當、事實上侵略者並不欲吾人加入作戰、彼等之政策、爲逐一併吞各國、如該潛艇向驅逐艦開火、亦係出於錯誤而矣、」奧克拉霍瑪州民主黨參議員李氏宣稱、「余希望我國之海軍、繼續保護吾人運俄協約國之供應、無論任何船艦、如被射擊、余希望其還擊、並準確的還擊」云、

# 美官方正式宣布
# 油船安抵海參崴
### 華府認係日美談話初步結果

（洛杉磯五日合衆社電）聯合油公司昨稱、「聖克來」一油船、已安抵海參崴、共載運機油九萬五千桶、此係美國援俄程序中之首批運油、「聖克來」之確抵海參崴時間、航務處不允發表、將候十二小時後始行宣布、其他二油船、將於星期一星期二先後抵海參崴、一載高度辛烷（化學名）燃油九千五百桶、一載七萬五千桶、「聖克來」係於八月十五日離舊金山、（華盛頓四日哈瓦斯社電）美國第一艘運油船安然駛抵蘇俄海參崴港一項消息、已由官方證實、此間外交界人士對此、均表示滿意、並認爲此乃日美談話之初步結果、緣美國運油船駛抵海參崴一事、頗爲重要、推原其故、殆因當此美國第一次經由太平洋援助蘇俄之際、日本在美船駛過其海軍所控制之海面時、避不採取任何敵對行爲故也、美國與日本進行外交談判、若干方面從內政外交兩方面觀察、此次美日談判、認爲似可獲得良好結果、此次日本對於美國取道海參崴源源接濟蘇俄不加干涉、殆即此項結果之一端、

（東京五日合衆社電）內閣情報局今日宣布、美國運載飛機汽油往蘇俄之油船、已抵達海參崴、日本尚未獲官方之通知、華盛頓及洛杉磯均正式宣布、第一艘油船業已抵達海參崴、情報局稱、關於日本抗議此種貨運之談判、「尚在進行中」、因此一稀外傳諒解業已成立之消息、該消息謂日本在此項諒解之下、將准許美國油及戰爭供給入海參崴而不予干預、

（紐約五日路透社電）紐約時報稱、美國不欲與日本開戰、雖不願將其擬用於大西洋對岸更重要戰場之利器、輕自耗費、但若日本相逼過甚、則美國願與之一戰、（東京五日路透社電）情報局發言人偉岸一今晨招待新聞訪員時宣稱、日本未接美油船駛抵海參崴之消息、故渠對於此事、不能作何批評、某訪員問油船之得通過日本海峽、是否等於日本承認諸船有通過之權利、發言人答稱、此事今仍在談判中、日本已復請有關係政府注意此事、末曰、余意第二次報文尚未接到也、

（東京五日合衆社電）東京各晚報頃對美國第一批油船抵達海參崴之訊、均不予以刊載、但某著名國際法家在國民新聞著文、謂日本可擴張其領水至公認之三英里限制以外、然又謂此種擴張、應不超過自達之限度、

## 美油運日迄未開禁

（華盛頓五日路透社電）現悉美國自八月一日宣布管理美油輸出之新條例後、未曾發出准油運日之執照、惟對於西班牙瑞典瑞士與法屬北非、仍准商業用油輸出、自八月一日起、由美國口岸裝載八艘或九艘低級石油、前往西班牙、以供其正常需要、

## 滿記者團離京北上

（南京五日中央社電）出席東亞新聞記者大會之滿洲國代表記者團大和秀治、李雅森等一行六人滯京、各情已誌前訊、茲悉該代表等已於五日先後離京北上、

## 日首任大使抵曼谷 談決力促兩國友好

（曼谷五日路透社電）日本駐泰之第一任大使坪上貞二、昨已抵此、（東京五日路透社電）曼谷日方消息云、日本首任駐泰大使坪上貞二、今日第一次招待新聞記者時宣稱、日本政府對泰國之政策、係尊重其獨立及促進相互之繁榮、並指出兩國人民之傳統友誼、並謂日本將以行動爲政策之後盾、以期消除意圖妨礙日泰關係各國之惡意宣傳、坪上尤出其全力、以維持兩國之友誼關係、謂此項關係、最近已在政治及經濟上更爲密切、彼於雙方之互派大使、可資證明、

## 俄購機代表抵美後談話

（倫敦五日路透社電）倫敦報紙載舊金山消息、謂蘇俄購辦軍用飛機委員團主任李品將軍昨抵洛杉磯時聲稱、蘇俄全國人民對於希特勒終必崩潰無一懷疑者、惟他國如起而援助蘇俄、則蘇俄可望早獲勝利、如無人助之、亦終必獲得勝利、

# 動員國家全部資源
# 泰通過非常法案
### 犯叛國罪者規定處以極刑

（曼谷五日中央社電）泰國議會今日通過非常時期法案三件、㈠叛逆罪處死刑、㈡國民遇政府有要求時、須以其財產供獻國家、用以對抗敵國侵略、違者得視情節輕重、處以死刑、㈢國民之工作業務、認爲對國家無裨時、政府得加以限制或令其改業、（東京五日路透社電）曼谷日方消息云、曼谷議會對於動員泰國全部資源以救國家之特別緊急法案、已通過第二三兩讀、該議會又通過規定叛國者處死刑或終身監禁之刑法修正案、及規定戰時人民責任之議案、

## 保通知柏林不對俄作戰

（安加拉五日路透社電）保加利亞政府已通知德國、謂保國不致對俄宣戰、或派軍隊往蘇俄前綫、又謂保人對俄之傳統的友誼、不許保國對俄有所行動、但在其他情勢中、保國願爲德國之盟邦、

## 東京當局通過交通動員計劃

（東京五日路透社電）日方消息云、今日內閣通過交通動員計劃、目的在置一切運輸及交通制度於完全戰爭基礎之上、私人對於運輸及交通制度之使用、大約將更受限制、政府之程序、規定增加運輸重要材料之便利、並交通組織徹底調整、

六月六日晨、重慶發生防空壕慘劇、死傷纍纍、圖示防空團員搬運屍體之情況、

# 列寧格勒益形危急
# 已入德重砲射程中
### 俄軍正發動整個反攻力圖挽回頹勢
### 柏林一度遭受少數俄機空襲

（倫敦五日路透社電）德總司令部宣布、東綫戰事繼續勝利、包圍列寧格勒刻在進行中、該城已在重砲射程之內、莫斯科電訊則謂俄軍已擊潰德步兵一師、死傷將士逾七千人、蘇俄快艇一艘曾擊沉德潛艇兩艘、德機空襲某海軍根據地時、被擊落百餘架、聞德軍又擬在尼泊河上架浮橋渡河、業被擊退、目前列寧格勒及敖得薩四周有大戰、德方揭言或不直接進攻上述兩城、以免受無謂損失、蘇俄情報局長羅左夫斯基否認德方所傳列寧格勒已陷孤立之消息、謂現仍有若干鐵路聯絡該城與俄軍其餘部份之交通、現在列寧格勒各要口猛烈作戰、予敵軍以重創、戰事之激烈、空前無比、德軍以大量陸空軍加入作戰、而俄軍則堅守勿退、敖得薩區域情況已見好轉、俄軍有反攻可能、柏林無綫電承認斯摩倫斯克以東之德軍陣地昨曾三度被攻、俄機昨晚又襲柏林、俄公報謂、星期二日共擊毀德機五十二架、俄機亦損失二十八架、德官方通訊社承認昨晚少數俄機轟炸柏林、並擊落其兩架、莫斯科無綫電傳俄驅逐艦一艘、曾與德轟炸機隊交戰、雖經德機六架俯衝轟炸、卒賴艦長之應付得宜、未受損失、反將德機一架擊落海中、其餘皆四散逃遁、該驅逐艦終於晚間到達敵海岸附近敷設水雷、德方防守部隊曾向之開火、但該艦仍繼續工作、至完成任務而後已、未幾即有德艦一艘、在水雷區域內爆炸沉失、據路透社特派員由列寧格勒發出電話、謂該方面前綫多處現有極激烈之戰事、德人曾竭力其陣地之繼續採取攻勢、俄軍則時時反攻、使其毫無穩定新陣地之機會、

（瑞典京城五日路透社電）此間斯文斯加報昨日柏林訪電傳未證實消息、據稱德方李勃上將所率部隊、已在列寧格勒西南兩面距城十哩至十二哩間、與俄軍防綫接觸、查此防綫係一九一九年內戰時遺下之堡壘而加以補充與增強者、德方認此等堡壘爲重大障礙、欲加攻克、須用大隊飛機攻擊、德方欲使列寧格勒免遭戰爭恐怖、故該城本區迄未遭俯衝轟炸、但聞德軍現乘天氣許可時、攻擊列寧格勒防綫及保護該城之克隆斯達海軍大根據地、俄軍則在戰綫中區沿維亞慈瑪（斯摩倫斯克與莫斯科間半途）向南之綫、作廣泛之反攻、但柏林揚言德軍以戈美爾爲根據地、總攻其輔後路之包圍行動、未遭俄軍遏止、關於烏克蘭戰況、柏林方面除揚言德軍在尼伯河下游架橋頭之訊外、殊少其他消息、但德方聲稱、不久將有德軍向唐納兵工業區展開大攻勢之消息傳來、又芬京來訊、俾芬軍已攻抵加來里亞地頭俄芬舊邊界各地、並加緊進攻從列寧格勒北通羅曼斯克之鐵路、此路芬軍似以距該鐵路最近之芬蘭腰形地帶中三區爲根據地、芬方又傳已佔此區薩頼、阿蘇摩、與烏吐亞三地、（一九三九年冬季俄芬戰後割予蘇俄者）而芬軍現已攻抵舊邊界各地、僅北冰洋之漁夫半島、尚在俄軍之掌握中、

## 伊接受英俄條件 正磋商詳細辦法

（瑞士京城四日哈瓦斯社電）此間各報均載有倫敦消息、英俄兩國與伊朗政府爲進行談判、已歷四日之久、該國政府對於英俄解決伊朗事件所提條件、業已表示接受、惟詳細辦法、尚在磋商之中、又據巴黎新聞報駐倫敦訪員來電稱、伊朗國堅持德國公使館照常供職、俾能證明英俄兩國尊重伊朗國之獨立、確具誠意、惟境內之德僑、均當遣往集中營、予以囚禁、（安加拉五日海通社電）伊朗總理傅洛希、業已提出辭職、但已被國王所拒絕、據報傅氏自星期一起即稱病、亦即伊朗政府答復英俄要求之日、此間消息靈通方面不認總理之病爲「外交病」、伊朗之外交事件、現由國王親自處理、（倫敦五日路透社電）伊朗境內俄軍先鋒隊中之路透特派員電稱、德黑蘭西北百哩之小城卡士文、爲波斯都城者、今日已有俄軍開到、卡士文乃俄方佔領軍之前哨地、油井、永廠、總司令部及其他要點、均有哨兵守衞、此批軍隊、大約尚非第一綫俄軍、（瑞典京城五日海通社電）據印度英軍總司令部公布、英印軍隊業已佔領伊朗所有之軍事重要據點、包括由伊朗至高加索之油田及公路、軍隊前進六百五十公里、至伊朗西部之山區、又抵西南沙漠區三百公里、由此改進軍可見印軍已熟識「閃電方法」、現伊朗之大部份已由英軍佔領、俄軍僅佔伊朗之北部、（西姆拉五日合衆社電）國防部之發言人宣布、英國軍隊已進入伊朗西部約四百里、其他軍隊則在該國西南境前進約二百里云、（土京五日海通社電）土耳其安那托利通訊社昨日發出消息稱、伊朗軍隊發生譁變、反對向英國屈服之政策、按最近數日曾盛傳伊朗將領不願完全降服、今獲此項消息、始得證實、

# 鐵路交通定期恢復
# 德土關係趨鬆弛
### 柏林外交要員今由保轉土

（保京五日哈瓦斯社電）官方宣佈、自保國通往土耳其國之鐵路綫、自十月一日起恢復通車、查德土兩國甫於最近簽訂商約、促進兩國商務關係、茲又恢復鐵路綫交通、其對於雙方商務關係、自甚重要、（斯丹埠五日哈瓦斯社電）德國外交部經濟司長克羅地斯、可望於明日自保加利亞抵此間、然後轉往土京、與當局進行談話、（熊城四日哈瓦斯社電）據柏林消息、德國外交部方面、對於外傳德軍在保加利亞與土耳其兩國邊境集中之說、矢口否認、並謂此種謠言係欲破壞德土兩國關係、在土國已獲得德國保障、自不信德國有何侵略企圖、至於德國駐土大使巴本返國、僅係寧攸、但就中東近東情形、提出口頭報告、非不可能、但並無特殊意義存乎其間、

## 美艦被襲事 日報之意見

（東京五日合衆社電）今晨出版之日本時代週報稱、在護航工作中行動、於被封鎖海面中之中立國軍艦、必冒重大危險、該報言、「美國海軍、必知有此種危險、而甘冒之、事實上格里爾號即使僅係運載郵件至冰島、亦係從事於有利美國之海軍工作、在此種情況之下、涉及美國之意外事件、必致發生、但僅有潛艇攻擊之行動、不致引起一般戰爭、除非雙方有意求戰」、

## 菲要求美當局儘先分配軍需

（華盛頓五日合衆社電）菲駐美專員伊立沙蘭特、現因副總統華萊士爲軍需分配委員會之主席、昨向華氏請求對菲島所需軍用品之優先分配問題、予以特別考慮、聞伊氏除軍用品外、並要求緊急需用品之優先供給、以是其所具之表中、並列有外科醫藥品、食品及工業材料等、

## 美代表下週將行抵荷印

（巴達維亞五日路透社電）首途來此與荷印當局商討之前美國副國務卿、現任總統郵船公司總裁格萊第、大約下週可抵此間、

## 英加首相力促美國參加戰事

（倫敦四日合衆社電）首相邱吉爾及加拿大首相金氏、昨日呼籲世界全體自由民族團結一致、完成對納粹德國之鬥爭、英加二首相在盟國現正遭遇一艱鉅之工作、俾將目前戰事拘於歐洲一洲、並要求美國更予種種可能之援助、以完成此項工作、金氏稱、邱吉爾氏最近之宣言、謂英國將與美國站在一起、此言乃證實英美加深之聯繫、又言「余以爲美國如能就對德戰事作明確之聲明、必能使此可怖之戰事縮短、除非自由世界以全部力量加入作戰、否則此大戰爭或將再拖延至數年之久、而世人將繼續受無可衡量之饑餓、疾病及恐怖矣」、金氏呼籲英美兩國緊密合作、作出而領導世界、以實現於自由之新世界、

## 英邀請美議員參觀戰時生產

（倫敦五日合衆社電）情報部長白勒肯氏昨日發出一公開請求、邀請美國之參衆兩院議員到英一遊、親自觀察英國之戰時力量、及美國戰爭原料之用途、此種請求表示最近英國對於美國人士指責英國之戰時力量已漸遲鈍、又美國之戰爭原料被轉往南美洲國家之消息、同時對於美國國內意見之漸形迷惑、亦表關心、時發生以後爲甚、其結果爲美國對於援助希特勒之熱情漸見冷淡、

# 日對解決事變不變既定方策
### 發言人稱決不接受調停

（東京五日路透社電）情報局代理發言人偉岸一今晨招待新聞訪員時、有問及日本願否接受外國調停中日戰事者、發言人答稱、日本對於中國事件之解決、不接受一國或數國之居間調解、此項決心迄未變更、又稱、一九三八年近衛宣布拒絕與蔣政府辦理外交、此一宣言今仍有效、有提及外傳第三國擬調解一節、發言人答曰、此僅爲一種野談、與吾人無關、發言人繼述及日軍退出福州事、否認其中有任何外交原因、且謂此純爲軍事行動、軍事當局宣布此舉乃爲戰略上之原因、

## 德古返西貢

（西貢五日路透社電）越南總督德古、視察東埔寨後、昨日抵此、目前越南不致有政治上新發展、

# 土耳其輿論痛斥美海軍要人主張
### 認係英美侵略之試探

（安加拉五日海通社電）土耳其報章昨仍嚴詞評論美國史塔林海軍上將所發表之論文、按史氏論文主張英艦隊進攻韃靼尼爾海峽、俾與黑海蘇俄艦隊取得接觸、土耳其官場人士對此文咸予重大意義、凡認爲並非僅係一海軍上將之私人意見、殆係英美之試探汽球、「達維里夫卡報」評曰、「口蜜腹劍之處必有火原、該文中之政治烟霧、乃係某外國所燃、已屬顯然」、易言之史氏之論文、仍被人視爲含有重大意義、且爲試探土耳其對此種事件之反應、此間近復盛傳英美俄將向土耳其政府進行外交手續之謠諑、遂使土國人士益感不安、（柏林五日海通社電）德外部發言人對於土耳其報章評論美國海軍上將史塔林表示開放韃靼尼爾海峽或由英俄軍加以佔領一層、表示欣慰、該發言人昨向外國記者稱、史塔林對歐洲情形之判斷、係出諸局外人之態度、就土國而論、此事應任土國自身推斷結論、莫洛托夫訪柏林時所表示蘇俄對該峽之野心、現美國之前總司令亦加承認、

（斯丹埠五日海通社電）斯丹埠市政府近曾向英美訂購公共汽車、但不可得、現已轉向德國訂購、與德商之談判業已完竣、並經德當局核准、預料不久即可交貨、

（紐約五日哈瓦斯社電）據土耳其國京城消息、土軍當局曾表示、對於協助伊朗京城之德國婦孺前往土國、願予以便利、

## 日駐越代表芳澤將繼任

（河內五日合衆社電）日方人士今日消息、東京即將遣派新任駐法屬東印度之日本貿易代表芳澤氏往河內、處理日越問題、

# 巴西主張泛美合作
# 美墨談判進行順利
## 華府貸款與南美諸國充平準基金

（華盛頓四日哈瓦斯社電）墨西哥代表團、現在此間與美國當局進行談判、以期由美國貸以六千萬美元、供擴充國防生產、並向美國購買軍用品之用、墨西哥油商所欠美國煤油公司之九百萬美元、或當一併予以解決、據財長摩根韜談稱、談判進行頗爲順利、又聞拉丁美洲其他若干國家、包括赤道國與哥倫比亞在內、亦可自美國取得貸款、以充平準基金、

摩根韜

（巴西京城五日路透社電）巴西陸軍部長昨設宴招待巴拉圭與阿根廷軍事代表時、巴西參謀部孟帝羅將軍陳說泛美團結以應付因目前戰事而起的危險之重要、並稱讚美洲善鄰政策所表示之合作精神、謂美國尙宜加緊團結、務使其團體堅不可破、又謂此次歐戰已予世人以種種教訓、弱國若不能平時誠摯團結、或自信能設法自衞不入旋渦、則終不免爲交戰國所蹂躪、蓋交戰國祇知自己利益、而不承認他人權利也、雖美國陸長史汀生近所發之悲觀預言、並未實現、然美洲未可因此而稍懈其依照美洲精神彼此合作以固疆土之謀云、阿根廷陸長致答詞、內有美洲人無論赴美洲任何一處、皆覺有賓至如歸、恍在故鄉之感等語、

## 抽調婦女從事工業
# 英亟集中人力
## 顯在作進攻歐陸準備

（紐約特派員基姆爾五日合衆社電）英國近時顯在作進攻歐洲大陸之準備、英國此舉、恐遲早間必實施、據倫敦傳來消息、謂英國之增召人員入伍、已屬毫不足奇之事、數月以來、英國迄在儘量集合人力、並已抽調婦女從事工業、俾可命原有從事工業之男子、**改充戰鬥人員**、最近被徵赴廠工作以代男子之婦女、已達五十萬人、因是方服軍役之男子、乃多至四百萬以上、此四百萬人中、包括內國防禦軍一百五十萬人、此項數字、據英人度之、已足夠逐退德人之侵略、多餘之人力、自必更用以從事內國防衞以外之其他事務、或許用爲異日進攻歐洲之用、除非希特勒能**衝出歐洲境域**、而大舉侵犯地中海及非洲、英國恐終有侵歐之一日、惟希特勒此時方將其全力與蘇俄爭衡、且就情勢觀之、方似今年冬季、其行動仍將如是、目下希特勒將西歐德佔領區之軍隊調往東線作戰、已減輕其對英國之威脅、而蘇俄又在勸請英國乘德軍有事東方無暇西顧之時、開始動作、英國之未卽從俄言、當係認爲**時機尙未成熟**、苟一切順利、來年春季、英國或將有此一舉、但此時未必實現、因英國已不願再受如在鄧扣克所感之創痛也、英國此時之不能侵歐、實有數種原因、其一爲人力問題、德國之人力、除喪亡於侵蘇戰爭者外、尙較英國多六百萬人、其攻德又有義大利・保加利亞・匈牙利・及羅馬尼亞等國爲助、此外德國又具有世界最有效力之機械化陸軍、**對手逢之卽潰**、直至與蘇俄交鋒、其勢始稍挫、英國欲擊德國、必須運載巨量之軍需品如坦克車、大砲等以渡海峽、並須維持其橋頭陣地、以應付可怖之德國攻擊、

## 「血」與「錢」
### 付不出錢　卽需輸血

（瑪德里五日哈瓦斯社電）內政部頃宣佈、各醫院治癒之病人、凡無力清償醫藥費者、均應以其血液貢獻醫院、俾爲其他貧窮病人輸血、

# 英美對日包圍線的鳥瞰（上）

伊藤正德著・無生節譯

### 四個階段

英美的對日包圍綫，不自今日始。從當年美國國務總理西華德氏購買阿拉斯加半島起，又從美西戰爭後美國領有菲列濱的當時起，這種陣勢，就早已形成了。莫謂美國沒有卓識的政治家，西華德氏卽其一人。他當時主張，美國應同時收買阿拉斯加半島與格林蘭島，其理由是美國有保持兩大洋的必要。惜乎當時僅收買了前者；要是後者也買了，那麼美國在今日，正不知要怎樣地誇耀其戰略的優勢呢！

卽就阿拉斯加而論，目下該半島在戰略方面，實大有裨與美國。目下該半島已由對俄的防禦前哨而一變爲對日的攻勢根據地了。

美西戰爭結果，美國又占有了非列濱與關島；於此，美國是進出到了距離日本的北端與南端各七百海里以內的兩地點，而形成了從北東南三方面包圍日本（從千島羣島以至台灣）的半月形包圍綫。

如果詳細檢討美國的對日包圍綫——其歷來的消長，有四個階段：㊀一九一六年日美競爭時代，㊁華盛頓協定時代，㊂日本退出軍縮會議時代，㊃大東亞共榮圈時代。在第一階段（一九一六年——一九二〇年），美國開始一方面開拓阿拉斯加海軍根據地，（以達基港爲中心），另一方面認眞考慮關島與馬尼拉灣的建設；而日本也開始感覺得有從太平洋東方被攻擊的威脅。但一九二一年華府會議結果，此後十四年之內，這種威脅曾一度消除。

但到了一九三五年，日本廢棄華府條約，退出倫敦軍縮會議，於是美國再度進行太平洋根據地之擴張工作，而決定了一九三八年的海彭計劃。這是第三階段。

到了一九四〇年秋季，開始擴張馬尼拉灣軍備；本年三月決定史帶克根據地擴張案，擬於七月又決定第一次補充案，向對日包圍綫尖端的軍擴工作邁進。這是第四階段。

### 中央的幹線

上述的海彭計劃，係根據了以海彭少將爲委員長的「根據地調查會」的報告而決定，其內容以對日攻勢爲主，以大西洋方面的根據地之擴張工作爲次。其六千六百萬美元的根據地設置費（一九三八年三月議會通過），三分之二用於太平洋方面。該案除決定擴充珍珠灣軍港外，並決定新設中途島，威克，泊米拉，瓊斯頓四個根據地，而當時曾相當予日本以刺戟。中途島西距珍珠灣一千三百哩；威克島則更西距美特威一千二百海里，逼近日本。該兩島各設空軍根據地，使美國空軍的對日作戰圈的直徑，縮短爲二千五百哩。該兩者均已於一九四〇年秋完成，計畫內容爲以五百卅五萬元在中途島建造水上機降落設備，陸上飛行器燃料及其他補充設施；以二百萬元在威克島建造水上機出發與降落之設備，暨補充設施。

該海彭計畫，並擬以五百萬元擴充關島阿潑拉軍港。關島更在威克西南一千五百哩之所在，距離日本九州的南端，與距離北海道北端差不多；且距離日本委任統治各島中之西本島僅六十餘哩，距離勞他島更祇二十哩，乃是一個與日本近在咫尺的美國海軍根據地。

因此，該計畫一方面固然引起了日本輿論的反對，同時美國朝野各方，也大多認爲關島設防計畫對於日美國交引起惡影響而不希望其付諸實施。議會也順從了輿論而將關島設防費全部刪除了。這是三年前的事。

而三年以後的今日卻如何呢？原來這關島武裝計畫，在一九四一年三月重由作戰部長史丹克大將提出，終於獲得了議會全體通過（不經討論），並決定以經費四百五十萬元，馬上動工，目下正在浚深港灣中了。

譯述

## 德宣布近一月英船
# 損失減少原因
### 戰後英船損失千萬噸以上

（柏林四日哈瓦斯社電）半官機關德意志通訊社頃發出消息、自承大西洋方面英輪損失較前減少、內稱、最近兩個月來英船損失噸位、已較本年二月至六月間減少、嗣後仍當陸續減少、推原其故、並非德國潛水艇在海上不甚活動、實另有其他原因所致、緣英國輪船須載運軍械接濟在海外作戰之部隊、最近兩個月來、英輪活動範圍、較前擴大、是以德國潛水艇不易遇見、此其一、英國輪船載運軍械接濟阿比西尼亞與埃及兩地之英軍者、均繞道非洲好望角、駛往敍利亞伊拉克、實際上地中海已告封鎖、此其二、若干英輪已撥供美國使用、取道太平洋運輸軍械前往小亞細亞、職是之故、大西洋之航運、大見減少、此其三、要之德國在大西洋所採取之攻勢、從未緩和、今後亦不致趨於鬆弛、

（柏林四日哈瓦斯社電）此間無綫電台頃宣佈、英德開戰以來、德方共擊沉英國商船一千三百〇八萬八千二百八十二噸、計海軍擊沉九百五十三萬二千七百噸、空軍擊沉三百九十五萬五千五百八十二噸、其因中水雷等原因而致沉沒者、尙不在內、

（羅馬四日哈瓦斯社電）官方宣佈義國自參加現行戰事以來、其海空兩軍所擊沉之英方艦船數額如下、㊀地中海方面、擊沉輔助巡洋艦四十九艘、驅逐艦四十二艘、潛水艇三十四艘、油船等二十三艘、商船一百十二艘、㊁大西洋方面、擊沉商船四十二艘、油船六艘、巡洋艦四艘、驅逐艦二艘、潛水艇三艘、

## 美駐教廷代表
### 病愈飛葡轉美

（紐約五日路透社電）駐羅馬教廷之美總統私人代表戴樂、昨乘飛剪號飛往葡京、前往羅馬、戴樂患病數日、現已痊愈、

## 法駁斥英方謠言
## 德未利用瓜耶那

（維希五日海通社電）哈瓦斯社昨夜述及「哈伐尼日報」所載英方消息、謂法屬瓜耶那今已成爲德國宣傳之中心地、維希當局亦知之、其活動發展將危及拉丁美洲一節、哈瓦斯社斥之爲英國之惡意謠言、並謂、英國此項消息、雖無證據、但法國當局頃正式加以否認、英方此種惡意宣傳、乃欲混淆國際輿論、

## 德軍佐法議員均受傷
# 巴黎疊出狙擊案
### 脫離共黨之季東傷勢危殆

（巴黎四日哈瓦斯社電）德國軍佐一名、昨日午後於返歸東車站營房時、突遭暴徒開槍狙擊、背中一槍、當卽倒地、血流不止、旋卽送往巴黎醫院診治、據醫士談稱、傷勢並不嚴重、德國政治警察會於出事之後、立卽前往偵查、同時法國警察並協助德方在出事地點附近一帶大事搜查、

（巴黎五日哈瓦斯社電）此間昨夜又發生暗殺案、緣有前共產黨議員季東、深夜在城東工人區、被一乘坐脚踏車之兇手、開放手槍向以射擊、季東腹部均中一彈、受傷甚重、子彈雖已在醫院、施行手術取出、但生命是否可保、醫生尙無把握、按季東前於一九三九年德蘇兩國簽訂友好條約後、卽已脫離共產黨、迨至去年六月、法德停戰協定成立、又復積極右傾、並卽加入親德法西斯派「法蘭西國民黨」、該黨發起人杜禮悟、在戰前亦係共產黨議員、昨已隨同第一批法國志願隊、開往德蘇前綫、對紅軍作戰、

## 芬蘭市參議員
## 參加援俄被捕

（瑞典京城五日哈瓦斯社電）據芬蘭京城電、該處市參議會日昨開會時、議員五十九人、出席者僅四十二人、其餘十七人已參加援俄陰謀被捕、丹麥方面亦有親蘇份子多人被捕、

## 美日耗二百萬
## 運糧食赴英

（紐約五日合衆社電）美國糧食分配研究會昨宣布、美國目下正依照租借法案、日耗美金二百萬元裝運糧食赴英、冬日到臨、恐運英之糧食將增多、該報告稱、七月中每次裝運之糧食均安抵英、八月中所運之糧食二萬五千噸、僅有少數被擊沉、又稱、政府於必要時儘先以足量之日常食品如雞蛋、豬油、豬肉、乾果及罐頭魚肉等、送往英國、該報告政府於計劃供給英國中、並在考慮蘇俄之食品需要、

## 美勞工領袖
### 被衆表決免職

（紐約五日海通社電）美國工業團體代表大會所屬電力及無綫電聯合會祕書長卡萊、已由六三五票對五三九票之表決、與以免職、渠爲擁護羅斯福總統之勞工領袖、

## 美陸軍部向國會請求
# 十萬萬元購戰具
### 八月份製造飛機打破紀錄

（華盛頓五日合衆社電）陸軍次長畢德遜、昨日宣佈、陸軍部卽將向國會提出要求、以十萬萬美元購買坦克車、平射炮、及高射砲、此陸軍新補充援款要求、聯將於羅斯福總統第二次租軍案申請時、一同提出、據悉、第二次租軍案之款項、數目將自五十萬萬至七十萬萬美元之譜、衆院撥款委員會會員稱、此項請求將使該委員會對國防及租軍程序、作澈底之調查、

（華盛頓四日哈瓦斯社電）國防生產管理局、頃宣佈八月份美國各飛機廠、共製造飛機一千八百五十四架、較七月份增加三百九十四架之多、可謂打破一切紀錄、至於上月所造飛機、如何分配、運往英國若干、供給美國陸海軍自用者又若何、則並未提及、

（華盛頓五日合衆社電）官方調查昨日發表原來指定從事於國防程序之私人工廠一一八一九家、現時獲國防定貨而在工作者、僅有六、六五七家、（大規模之訂約已歷十四閱月）官方報告力稱、此數並不包括所有從事於國防工作之工廠、據估計非承攬及次承攬之工廠五萬家中、接獲國防定貨者有三萬二千家、此項工廠係僅指定在戰時作工業動員者、據信此次調查將促使政府進行使更多工廠從事國防生產、上星期二羅斯福總統在招待報界時、卽述及此項程序、

（華盛頓五日海通社電）美國陸軍部昨夜宣稱、最近造成兩種新式飛機、專事運送傘兵及沈重貨物之用、製造爲加利福尼亞邦之道格拉斯飛機廠、

## 非婚生子女
### 權利被剝奪

（瑪德里五日海通社電）西班牙前共產政府所頒布婚生子女與非婚生子女、出世登記時、一律平等之命令、已由西班牙現政府通令廢止、有僞報者將予以處罰、

## 國民政府令

國民政府八月二十八日令、兼行政院院長汪兆銘呈、據兼財政部部長周佛海呈、請任命沈壯吾爲財政部稅務署印花菸酒稅督察員、應照准、此令、

國民政府八月二十八日令、兼行政院院長汪兆銘呈、據江蘇省政府主席高冠吾呈、爲江蘇省政府民政廳科長閔仲謀、財政廳祕書姜濟威、教育廳科長顧天贊、督學杜國琴、另有任用、民政廳祕書陸長淦、財政廳科長汪茂舟、建設廳祕書淩天民、周恩緒、科長王廣、施珩橋、技正章學濟、呈請辭職、均請免本職、應照准、此令、

兼行政院院長汪兆銘呈、據江蘇省政府主席高冠吾呈、請任命黃覺華爲江蘇省政府祕書處祕書、閔仲謀爲江蘇省政府民政廳祕書、徐光毅爲江蘇省政府民政廳科長、李子明爲江蘇省政府財政廳祕書、部志堯爲江蘇省政府財政廳科長、俞則民、朱德璋、殷石笙爲江蘇省政府建設廳祕書、陳本績、伍崇德、吳濤爲江蘇省政府建設廳科員、黃震延、程啓元爲江蘇省政府建設廳技正、樂增錯爲江蘇省政府教育廳科長、孫一鳴季新德爲江蘇省政府教育廳督學、應照准、此令、

國民政府八月二十八日令、兼行政院院長汪兆銘呈、准軍事委員會委員長函、據廣東江防司令招桂章呈、爲廣東江防司令部副官處處長陳翮達、陸戰隊第一營營長盧國光、水兵練營營長李北海、均另有任用、請免本職、應照准、此令、

兼行政院院長汪兆銘呈、准軍事委員會委員長函、據廣東江防司令招桂章呈、請任命盧國井爲廣東江防司令部副官處中校處長、黃榕鏗爲廣東江防司令部陸戰隊第一營中校營長、陳翮達爲廣東江防司令部水兵練營中校營長、應照准、此令、

國民政府八月廿八日令、兼行政院院長汪兆銘呈、准軍委會委員長函、據警衞師師長鄒大章呈、請任命劉嘉猷爲警衞師同中校軍法處長、蔡老吉爲警衞師同中校祕書、吳品達爲警衞師軍需處中校會計課長、張維元爲警衞師同少校祕書、孫治平爲警衞師軍需處少校糧秣課長、劉仲實爲警衞師軍需處少校糧服課長、華澤衍爲警衞師副官處少校副官、姜徵瑞爲警衞師軍械處少校軍械員、汪寄塵、彭秀侯爲警衞師軍醫處少校軍醫、劉宗唐爲警衞師軍法處少校軍法官、應照准、此令、

## 法國共產份子
### 紛紛被處徒刑

（法國特戎城四日哈瓦斯社電）此間特別法庭、今日首次開庭、審訊共產黨及無政府黨份子、當將共產黨徒一人、判處徒刑七年、另有二人、各判處監禁二年、

（維希五日海通社電）昨日報紙載稱、參加共產黨活動之克羅夫夫人史台德氏、曾任巴黎某地方小學教師、已被克萊蒙費朗特別法庭、經不公開審理後、判處勞役十年、

## 猶太財閥財產
### 被法沒收拍賣

（法國達爾勃四日哈瓦斯社電）猶太財閥羅思希爾爵、業已喪失法國國籍、其所有財產包括名畫及稀世壁衣多件、總值五千萬法郎、頃由當局沒收、以便當衆拍賣、充作全國救濟基金、

## 返法途程之第一段
# 鄧資抵貝魯特
### 已接受維希參謀部要職

（貝魯特五日路透社電）維希前駐敍利亞專員兼總司令鄧資將軍、頃從所耶撤洽報告、此爲其返法路程中之第一段、偕行者有其參謀部軍官四十七員、鄧資將登船時、有儀仗隊在碼頭舉槍致敬、鄧資夫人亦同行、彼等一行所乘之船、不久將隨護航隊起碇駛出、聞鄧資已接受維希總參謀部要職、

## 貝特洛紐因傷
### 在馬賽殞命

（維希五日海通社電）義大利停戰委員會委員貝特洛紐、本月一日乘法國飛機失事、身受重傷、卒於昨日在馬賽醫院殞命、同機遇難者共有十四人、僅乘客二人倖免、但亦受重傷、

## 維希檢查新聞
### 兩報被罰停刊

（維希五日海通社電）巴黎回聲報因表示傾向特戈爾派及反維希態度、業被維希政府處罰停刊十天示儆、又有新時代週刊、亦因同樣原因被罰無限期停刊、此後未經政府核准之小冊、均不准出版、

（維希五日海通社電）星期四法政府官報發表命令、後任何報紙期刊在出版之前、必先送交內政部審查、

## 美參院通過法案
# 普遍徵所得稅

（華盛頓四日哈瓦斯社電）參議院本日通過一項法案、將徵收所得稅之限度、予以降低、已婚者每年收入一千五百美元、未婚者每年收入七百五十美元、均須繳納所得稅、受此影響者、大抵有五百萬人之譜、渠輩過去從未繳納任何所得稅、嗣後亦須納稅矣、

### 連任卅年之衆議員逝世

（美國鄧佛五日路透社電）美衆院度支委員會主席戴洛爾、昨在此逝世、享年八十三、戴氏於五十歲後始以民主黨員資格被舉爲衆議員、連任三十餘年、爲美國有國會以來所罕見、其所提議之法案、數逾百起、其最重要者爲畜牧案二起、計開闢荒地三千二百萬英畝、

## 陸軍同學會
### 聘請名譽理事

（南京五日中央社電）陸軍同學會、以任援道・劉郁芬・葉蓬・鮑文樾・楊揆一・蕭叔宣・富雙英・龔變元・何炳賢・劉培緒・李士羣・高冠吾・徐樸誠・陳耀祖・李長江・黃大偉・楊仲華・胡毓坤等諸先生、均屬高級將領、衞國干城、依據組織簡章第十條之規定、以會長名義分別聘請爲名譽理事、以資集思廣益、共策會務之發展、

## 法駐美大使
### 將啓程返國

（華盛頓五日路透社電）華盛頓晚星報稱、據可恃消息、維希駐美大使海亨利、將於本月內離美返維希、不復來此、而法大使館參事格尼與穆蘭兩名、亦將偕行、在此二人、近由紐約通報指爲在美暗中從事擁護維希之活動、

## 京宣傳講習所
### 定八日起上課

（南京五日中央社電）宣傳部中央宣傳講習所三期學生、經錄取新生熊祥生等卅九名後、特定於五日六日爲辦理入學手續之期、錄取各生應於此二日內攜帶保證書入所報到、并定於八日起開始正式上課、

# 法政府以一萬萬法郎
# 加強達加港防務
## 建築通至尼格爾河上游之鐵路

（維希五日哈瓦斯社電）法國政府頃以貸款一萬萬二千八百萬法郎、畀予法屬西非殖民地當局、用以充實達加港防務、並建築自該港通達尼格爾河上游之鐵路、同時並當撥出貸款一部份、充公路建築費、俾西非得利用公路與摩洛哥及法屬赤道非洲、保持聯絡、築路工程、已在進行中、此外東非瑪達伽斯加島、亦當獲得貸款一萬萬法郎、用以建設公共事業、發展油井及礦藏、

## 內部警政總署
### 發表主幹人員

（南京五日中央社電）內政部警政總署、各處科主幹人員、繼續發表如下、簡任專員萬駿、秘書袁尙遊、田敬修、仲清瀾、第一處科長崔錦萬、陳筱市、萬佩兆、第二處科長吳駿、鄭維一、陳敬之、居敬、第三處科長嶸光組、趙新吾、金掄元、第四處科長潘天鵬、蕭英纂、

## 今晨全體謁陵
### 京受訓縣長

（南京五日中央社電）內政部現任縣長訓練班、因該所新舊所長更迭、故遲至六月開課、頃據所長黃大中氏談、此次將不再舉行儀式、僅於六日晨率領全體受訓縣長、恭謁國父陵墓、以示崇仰、

## 浙省府主席
### 傅式說等履新

（南京五日中央社電）新任浙江省政府主席傅式說、於五日偕同省政府委員卜愈、建設廳長王志剛、杭州市長譚書奎等一行人員、赴浙履新、

## 京市防空演習
### 成立辦事處

（南京五日中央社電）京市於五日起舉行防空演習四天、並已成立防空演習聯合辦事處、負責一切警戒及宣傳交通燈火管制等事宜、現正積極籌備一切、工作頗爲緊張、

## 美將以機槍大砲等
# 接濟波蘭軍隊
### 該隊刻在加拿大受訓

（華盛頓五日路透社電）白宮消息、奉總統之諭、美國機關槍來復槍大砲配備與卡車等物、將來可運交刻在加拿大受訓以便赴歐作戰之波蘭軍隊、總統此舉、蓋繼續表示美國援助反抗侵略之政策也、

## 最高法院判決主文

刑事：（八月二十二日）㊀江蘇高三分院宋雲清因竊盜案件上訴一案、主文、上訴駁回、㊁江蘇高三分院陳公堂因擄人勒贖案件上訴一案、主文、上訴駁回、㊂江蘇陳根泉等強盜案件檢察長提起非常上訴一案、主文、原裁定撤銷、

（八月二十三日）㊀湖北胡中學因強盜殺人案件上訴一案、主文、原判決關於罪刑部分撤銷、胡中學犯強盜罪而故意殺人處無期刑、褫奪公權終身、

皮膚病靈藥

賽金膏　セーキン

註冊商標

主治
頑癬・濕癬
腎囊・瘋濕
疥癬・濕瘡
痒癬・乾癬

屢用他藥失望者、請卽改用本品自能得心應手、着膚見效、止癢去濕、掃癬愈疥、世界到處風行之皮病靈藥也！

153

# 法租界評價委員會 酌量抑低貢米限價

## 存米數額較前激增五萬餘包

## 國米豐登在卽將運滬調劑

昨據法租界評價委員會消息、該會對原評米糧限價、已加以評低、卽如本市去路最廣之頭、二號西貢米限價、計頭號西貢抑低爲一百卅四元一石、（較工部局工業社會處最近所編之平均物價表所示者低三元一角）二號西貢一百十七元、（較平均物價表所示者低三元九角）關業已通告全體經售米號遵行、如有故違、立予拿辦、一般市民對此次措置、咸表示贊同與感謝、

米號業同業公會、昨以工部局洋米售價、時因匯率及運米水脚關係、提高或抑低、但各米號當價格變動時、每忽略將所懸價格牌隨時改正、致受處罰、爰特通告同業注意、務將價牌上所列之中英法文三國名稱之後、所書阿剌伯標價數目改正、

本市整個民食、自經兩租界當局會同各米業公團積極採諸有效措置後、米市買賣、刻已歸於正軌、各色米價亦已有趨轉下之勢、記者向米市場各對販商方面探悉、現國內各產米區所有田稻、均已於農歷七月初開始結穗、七月下旬或可豐登、屆時將大量運滬調劑、又據米自蕪湖者稱、當地米糧將大量運滬應市、故各幫販商咸與各鄉農正忙於接洽辦米、

上海市豆米行業同業公會、對於米堆棧存底、均按週派員實地調查、茲悉該會第一二七期（上週六起至本週五止）華洋各堆棧存米調查、業已如期蕆事、據調查結果、全市八十餘堆棧（包括浦東虹口中區）共達存米一百二十四萬四千二百五十八包、比上期增加五萬四千二百五十四包、據悉該項存米有囤二月者、有囤半載或一年者、茲該會已將調查所得、分別報送兩租界當局暨七米業團體備查、

惟上述存米僅限於各華洋堆棧、至於全市米號門售或寄儲者、各大工廠、公司、商號暨居民已購進備用者、各民食團體代爲訂購而已運滬尙未分配者、均未調查在內、估計該項存米亦達八十萬包左右、故全市存米、刻已激增至二百另四萬四千二百五十八包左右、足敷八個月之需要、同時洋米來源不絕、國米豐登在卽、滬市民食前途、已無慮匱乏之虞、

## 碼頭工會理監事 定期宣誓就職

### 已呈請社運當局派員監誓

本市碼頭工會、自經柏曉嵐、仇安泰、吳耀庭等於二十八年十月二十五日呈准籌備組織以還、歷已二載、共間對領導全市碼頭工人推進和運、消弭勞資糾紛諸端、卓著勞績、該會於上月三十一日下午二時假座市商會大禮堂正式舉行成立大會、當時到各碼頭工友代表暨各上級機關等代表一千二百餘人、經推定理事柏曉嵐、陳德永、龔少五、陸海秋、張德壁、吳耀庭、楊寶國、楊錦瑚、唐鼎山、彭德生、馬幹臣、金步嶺、顧黃洲、蔡亞夫、李建等十五名、監事仇安泰、徐建業、楊琴潤、卞陳懋、朱天生、王步禮、卞金標等七名、茲經定於本月七日下午二時在浦東東昌路華慶坊七號該會會所大禮堂、舉行宣誓就職典禮、業經具文呈請本市社運當局屆時派員出席監誓、

又本市碼力水業同業公會、自經呈准社運當局籌組以來、業已就緒、茲定今日下午三時假座社運滬分會大禮堂舉行成立大會、並選舉第一屆理監事通過會章等、並經呈請當局屆時派員出席指導、

## 本月二十一日 上海可見偏蝕

本月二十一日、爲日全蝕之期、亦卽數十年難得之機會、而是日可以窺見全蝕地帶、以福建省爲最、清晰、甘肅、山西、長江下游各地、亦均能見之、上海方面大約亦可見到偏蝕狀態、據悉本埠研究氣象人士、已集合多人、赴閩觀測、

## 北橋柴草稅 財局轉飭停徵

市府前據市民王和華呈請本市各稽征處稅收、不能專包於商人、經令財政局查報後、復又派員前往詳查實情、據報稱、南市滬北浦東等區稽征處已完全自動停止征收、惟徐潽區稽征處所屬之北橋區征收所、仍在繼續征收柴草營業稅、卽市府已令財政局轉飭該所剋日停止征收、

## 市府宣傳隊 卽將出發工作

市政府爲宣揚和運及推進市政建設起見、前經宣傳會議議決、組織上海特別市政府宣傳大隊、隨時出發分赴本市各區鄉鎮、從事宣傳工作、茲悉該隊隊員、已由市府通令所屬各局及各區公署等機關、調用公務人員充任、並擬定工作實施綱要、業已組織就緒、卽將出發工作、

## 租界居民 紛遷南市

南市市面漸趨繁榮、商業亦頗發展、近來區內新設之店鋪甚多、而居民日常開支、較之租界方面低廉、故連日自租界遷入南市之居民、已見增加、惟遷入居住者、必須向當地警局報明戶口、否則將受處罰、又該區內市民、如欲遷出進入租界者、必須向警局申報、並向區公署領報出證後、始可通行、又訊、南市民國路露香園路、爲出入法租界之要道、故該處行人車輛、最爲擁擠、茲滬南警察分局爲維持交通秩序起見、特規定該處交通出入口、以民國路爲出入口處、劉坟路爲出口處、行人車輛不得混雜、並於該處佈置鐵絲網、懸掛路由牌、以示限制、

## 牛隻運滬不暢 肉價飛漲

邇來牛隻運滬來源不暢、致兩租界各菜場牛肉絕少應市、價格飛漲、據法租界衛生處屠宰統計、七月份內宰絕無屠殺、公共租界其數量亦告銳減、惟八月份情況稍形好轉、但依然供求相差過鉅、售價漲風、一時尙難遏阻、

## 氣象報告

今日氣候、發晴、吹緊峭至適度之北至東風、長江流域降雨、

昨日下午三時前本市氣溫、最高八十六度九、最低七十二度三、去年同日最高八十六度二、最低六十五度八、

## 管理廣告規則 區署奉令遵辦

市公用局以市區廣告關係至鉅、尤易影響民衆思想、是以特訂定市區廣告管理規則、呈奉市府核准在案、前特檢發管理規則、分令所屬各區公署切實遵照辦理、

## 市府飭屬籌設 公共閱報處

市府鑒於本市爲外交、經濟、商業中心地點、爲提高市民知識、并喚起民衆注意時事起見、特通令各區署籌設民衆公共閱報處、先行擇定適當地段、建築木牌、然後與發行和運各報館、約定每日以若干份報紙、送交閱報處附近店鋪、代爲粘貼、由區公署按月酌給費用、並致謝酬、其籌設辦法、指示頗爲詳盡、

## 整理農林場地 社局飭屬具復

市區秩序漸復、社會局爲整理市區農林場地起見、特製就表格通令所屬十三區公署、迅將各該區境內農場分別詳細填具、俾便統籌整個整理辦法、

# 美亞綢廠工潮緩和 資方已表示諒解

## 滬社運當局勗以產業爲重

美亞綢廠徐家匯路四廠及膠州路九廠全體工人、自於上月初罷工後、僵持逾月、勞資雙方莫不遭受重大損失、茲悉社運當局業已派員向雙方進行勸導、勉以產業爲重、勿應固執成見、各趨極端、現資方已表諒解、願接受調處、大約日內卽可開始談判、據勞方代表談者、該廠工人、並非故意與資方爲難、第以生活指數高漲、而廠方給予薪工、年來未有增加、遂無法維持、倘資方能酌予考慮、自願接受當局勸導、自可卽日復工、

## 新聞報館 增薪糾紛

本市漢口路新聞報館、自滬戰以後、營業大受打擊、旋經聘用美商名義發行、出版至今、內幕糾紛時起、尤以勞資間之待遇糾紛、時有發生、據聞該報全體職工四百餘人、近因生活程度激漲、維持困難、資方在營業廣告及報費收入、均有增加、特提出普遍加薪、每人每月約加法幣四十元、自此項要求提出後、資方迄今未有圓滿答復、雙方仍僵持不決、形勢將趨嚴重、

## 染業工潮 進行調解

本市靑蓮染業工人、生活在勞工階級中最爲淸苦、日前因要求提高待遇、遭資方峻拒、遂釀成罷工風潮、一面呈請社運分會救濟、當局經派員查明眞相後、亦感實有改善必要、俾能安心工作、該同業定於今日上午九時在該會召集雙方、進行調處、

## 紙裱勞資 意見稍近

全市紙裱職工陳炳生等五六十名、因曲解該業前訂勞資協約、與資方意見相左、爆發工潮、由資方李晉林等邀集工人代表討論前訂協約、亦經詳細解釋內容、工人遂亦發覺誤會、惟對雞皮道令紙裱工一項、意見猶左、經當局勸導後、資方允加一層、卽每層加給裱工四角、而勞方則堅持須加八角、其癥結僅四角之差、小數惟經當局再度努力、卽可圓滿解決、

## 元芳路一段 業已堵塞

據工部局發表、査元芳路東百老滙路以南一段路、原屬私人業產、前於一八七三年間由本局商得業主同意開放公用、茲以該處已無公用價值、但予一般舍小以通達碼頭之出路、因此本局業將該段路面予以堵塞矣、

## 國外郵資增價 傳將提前實行

上海郵政管理局對於自九月一日起之郵資漲價一說、不予否認、亦不加證實、但加價一層、確是明管理局以爲時間問題、未予如期實行、惟據可靠消息、國外郵資增價將在國內郵資之先、所加郵資若干、則猶待商討、

## 年邁英僑 暴斃宿舍中

公共租界四川路海軍靑年會五二七號宿舍中、住有英籍老叟文生潘遜、年六十六歲、近失業閒居、日前曾因患病入某醫院療治、旋卽治愈出院、乃於三日返寓、不料至翌日（四日）下午三時許、侍役猶未見其起身、啓門、乃啓門入內、撫之冰冷、發覺文生已僵臥床上、當卽據情報告捕房派員查勘後、將屍體移送公濟醫院、報請英領署檢驗、

# 同興米號營業淸淡 股東串同詐欺

## 購貨後避不繳款已報捕拿獲

海甯路五百七十七弄六號同興米行、爲松江人姚砍源、南滙人華永興、浦東人孫桂根等八人集資一萬元、於本年五月間開始營業、聘任沈筱弟爲經理、數月以來、營業不佳、上月廿八日沈筱弟以同興經理名義、向福建路十號裕成泰米店經理曹砍盤、購買白米四十七担、計七千四百五十五元六角六分、於本月二日送至同興米行、着尸翌日前往收款、詎曹秋盤至同興收款時、發覺該米行貨已全無、負責人亦均逃亡、知已受愚、乃據情報告滙司捕房、由華探目李秀全前往該米行守候、拘獲股東華永興一名、抄出支票一張、計款一千元、閘章數枚、嗣至愛多亞路中南飯店四二五號房間續獲孫桂根、又在陳二六二號房間拘獲股東姚秋源（一作姚砍源）、但經理沈筱弟在逃、乃一併帶入捕房、昨晨解送訊究、捕房律師陳述案情、請求延期、經訊供之下、諭本案改期再核、

# 富家子弟甘墮落 露斃街頭亦云憐

## 沾染烟癮家產已蕩盡

甬人王福祥、今年卅二歲、向來經營商業、且家資富有、詎乃甘心墮落、先沾染烟癮、陸續將家產耗盡、竟至妻離子散、猶不覺悟、乃進一步染上毒癮、被親友唾棄、流落街頭、夜則露宿里弄中、近因染病癮發、貧病交迫、於前日上午路斃於格洛克路上、經人告知其親戚往認、尸體已經車入驗尸所、昨由其弟王福祥領尸、備衣棺收殮、

## 綁架未遂案 獲犯處刑七年

赫德路一千二百號滬江製銅廠主紹興人金華亭、本年六月四日下午一時許正在該廠寫字間辦公之際、被其親戚姊夫同鄉人魯仁林糾同鄉匪四名、袖出手鎗、將渠拖出、拽入預備之車中、（照會係偽造）駛往滬西、擬勒贖鉅款、行經勞勃生路被普陀路捕房一〇六二號、三道頭及六三二號九〇一號、九一二號、六九三號等華捕查見、喝令停車、金華亭遂大呼綁票、匪等見事不佳、開槍拒捕、結果六三二號華捕受創要害殞命、駕駛匪車之甬人馬松濤亦受槍傷倒地就擒、金華亭始得脫險、馬犯解送訊究、捕房律師依綁票及殺人罪提起公訴、而馬犯稱向在上天殯儀館爲司機人、斯時經過該處中彈被拘、對於綁票事完全否認、經訊供明晰、嗰仍還押聽候宣判、昨晨判決馬松濤處徒刑七年示儆、其餘數人部份無罪、

## 順茂機廠火警 灼傷一銅匠

公共租界貴州路富潤里廿八號順茂機器廠、昨日下午三時半突然起火、片刻蔓延、幸救火車蒞場甚速、當卽撲滅、損失甚輕、惟當起火時、有銅匠寧波人王如興（廿五歲）被火灼傷手足等處、經送醫院療治、

## 汽車被刼未久 卽在路畔發現

昨日下午五時許、有九〇三三號黑牌汽車一輛、停於九江路雲南路口、突來匪徒三名、其一出示手槍、威脅汽車夫下車、乃將車駕駛而逸、越兩小時後、該車在滬西普陀路發現、當經捕房通知車主領回、至刼車原因、正在調查中、

## 男子被挾登車 洗刼後始釋放

昨晚八時許、有一男子行經浙江路九江路附近、被盜匪三名出槍恫嚇、將其架登預停路旁之汽車、向西疾馳、盜在車中、遍搜結果、計被刼去法幣四十餘元、迨車抵小沙渡路宜昌路地方、始將該男子釋放下車、

## 兩大影戲院 被投烟幕炸藥

法租界辣斐德路辣斐大戲院、昨晚九時半許、正在開映影片之際、突有人投入白色蛋花骨瓶一隻、隨地而碎、該瓶滿貯烟幕炸藥、場中濃烟瀰佈、全場觀衆、立起恐慌、爭相避禍、一時秩序大亂、旋經法捕房派到大批中西探捕搜索擲瓶暴徒、結果並無所獲、

又昨晚十一時許、福煦路同孚路口、金都大戲院內、亦被人投烟幕彈一枚、其時該院末場電影、正值閉幕、觀客已開始散出、幸未傷人、捕房當時曾派中西探捕到場搜捕、但投彈暴徒、已早遠颺矣、

## 怡和冷藏堆棧 竊案已破獲

楊樹浦路一五〇〇號怡和冷藏公司堆棧、於上月卅一日午夜三時、失竊價値四千八百元之錫片六箱、經捕房偵悉、此案係該公司工人六名串同四十五歲之俄籍司閽裔治菲特洛夫所爲、乃將該六工人在楊樹浦路一四九七弄四號住處拘獲、同時裔亦在其寓所成擒、轉解法院究治、捕房律師提起控訴、昨日開審、據陳姓工人供

# 悅來南貨號主 救治無效殞命

## 遇狙原因正在偵查中

廣東路三五四號悅來南貨號主浦東人龔芳來、年六十七歲、於前日上午九時十五分許、由該號乘坐包車出外解繳款項、不料至山東路福州路口十里香綢館門口、突有預伏暴徒二名、其用槍向龔開放兩槍、一彈當中龔之腹部、事後投送仁濟醫院醫治、茲悉龔送入該院二等二六四號房間後、卽由醫師用X光照驗、於昨晚六時、施用手術、剖腹將子彈挖出、並將大腸尺許剪去、初時尙神志甚淸、終因流血過多、又因年高、迄至昨晨傷勢轉劇、至八時許、傷重殞命、屍體業由家屬送大西路悼信殯儀館、定今日大殮、至其被殺原因、仍由警務當局偵查中、

## 南洋煤廠遭擲彈 三職工被炸受傷

滬西東京路一〇二八號南洋煤球公司總廠、昨晚八時四十五分、突被人投擲手溜彈一枚、炸傷職工三人、當出事時、適有運貨卡車一輛、停於該廠大門內之走廊處、（卽賬房間門口）該彈適中卡車、轟然一聲、立時爆炸、卡車之車身及車頭等處、均爲毀損、同時有職員二人、工友一人、時以工作畢事、擬入浴室洗澡、以水熱度過高、以候熱減後入浴、三人乃聚立走廊旁閒眺、不意三人同遭炸傷、其姓名如下、㈠職員朱晉英四十四歲、餘姚人傷腿足、㈡工人羅有寶、四十歲、餘姚人、傷背部、㈢職員宋初生、廿一歲、餘姚人、傷腿部、事後傷者均經送入醫院治療、至投彈之暴徒、據稱似爲二人、均被逸去、

## 煤業公會縷述苦衷 籲請續售平煤屑

### 會後並召熟水業洽商進行

本市煤業同業公會、爲設法繼續供給熟水店、浴業較次價煤屑、俾維營業起見、特於昨日下午三時在天津路四〇五號二樓會所召開委員會議、商討進行、當到魏志大、陸祺生、毛春卿、鮑行福寶、史議錫東、定日內繞向國際熱務局糶商、並申述熟水、浴業營業困難情形、要求一本初衷、繼續發售、如確因三號煤屑產地斷貨、則亦請改售他種最廉價之煤屑、又該業負責人昨並邀集熟水店公會季建明、張德龍、施行禮、蘇志祥等前往面商、故此項交涉、或能順利進行、


補丁力

發育時代　發育　服之，造成精強軀幹，一生享受健康

壯年時代　壯年　壯盛年代　服之，得非常精力，助前程之發展。

衰老時代　衰老　衰老時代　常服，氣血兼補，精神矍爍不讓少年

本品！乃現代最進步的臟器複製劑，在壯健動物本中，以科學方法，採取其新鮮之荷爾蒙，其主要成分，如補腦而生精血之（腦下垂體生殖素）；以及强腎之（副腎素）；補血强心之（心臟血素）；生新精而又催進生殖力量之（甲狀腺素）；促進發育之（甲狀腺素）等，補力周密，無孔不入，爲人人相宜之大補品，服一瓶，有一瓶之功，服一月，有一月效，久而彌著：各地藥房均有出售

公司藥房‧均有出售‧外埠藥房‧家家有售‧每瓶三元

主治

神經衰弱　腰痠背痛　有夢遺精　早洩陽痿　耳鳴頭暈　思想不堅　胃呆食少　消化不良　反胃嘔吐　噯氣吞酸　肝胃氣痛　病後無力　四肢無力　先天不足　發育不全

面黃肌瘦　失眠心跳　頭暈眼花　記憶減退　小便短澀　飯量減少　胃弱　呼吸短促　婚後虛弱　久病之後　神疲力乏　舉步無力　後天失調　諸虛百損

上海華德大藥廠出品



胃腸營養　若素

及時進補

人們經過了苦惱的夏天，身體都不免要衰弱。所以每到秋涼莫不思些補品，以期恢復健康。於是各種補品遂充斥於市矣。然市上所售之補品雖夥，但欲求有確效而取價廉者則舍「若素」外無他矣。「若素」含有各種珍貴補益成分，滋養胃腸，補血强身，具衆藥之長而取價則僅及其什一，無論男女老幼人人得購之以維護其可貴之健康，而必能達到其預期之效果也。

主治

腸胃諸病　胃腸虛弱　病後體弱　神經衰弱
食慾不振　消化不良　胃酸過多　嘔吐惡心
習常便祕　慢性下痢　肺結核　貧血症
產前諸虛　產後失調　乳水不足　小兒虛弱

上海若素大藥廠監製



華中鐵道

# 夜行列車開始駛行

## 九月一日起始夜行列車駛行

### 適意暢快的臥車亦出現

二、三等客車及二等臥車　臥舖價金上層（日金）五圓下層七圓　臥舖票可在三日前預購

| 站 | 下行 ↓ | 上行 ↑ |
|---|---|---|
| 上海 | 22·30 | 7·30 |
| 崑山 | 22·53 | 6·06 |
| 蘇州 | 0·54 | 5·05 |
| 無錫 | 2·06 | 3·45 |
| 戚墅堰 | 2·57 | 2·56 |
| 常州 | 3·33 | 2·35 |
| 鎭江 | 5·35 | 0·22 |
| 龍潭 | 6·36 | ↑ |
| 南京 | 7·30 | 22·30 |

若有不詳細時請向附近站長或左列各處接洽

本公司營業課（〇二）二一五八八一
同上海分公司（〇二）一五八一
南京站 三一〇〇
上海南站 （〇二）四一二〇〇

東亞旅行社　（上海）一五六七一、四六三八七　（南京）二一五〇四


更正

本月四日華中鐵道公司開始駛行夜行列車廣告內之二、三等客車字樣被手民誤排爲「三‧三等客車」特此更正

# 永業盃慈善小球展幕
# 三星出戰麥强司
## 今日下午三時起光夏球場交鋒
## 全部收入充作婦孺院經費

上海業餘小型球裁判會主辦之永業盃慈善小球賽，原定上週六假光夏中學球場舉行，嗣因雨延期，現決展至今日下午，仍在原處交鋒，盃賽前增表演賽一場，幼勇對雲順，盃賽二場，首場金獅對華培，前者係黃源堯所組織，擁有韓龍海，趙永芳，沈錦達等名將，後者亦有周麒麟，葉貽援，朱偉忠等好手，劇鬥難免，壓軸三星對麥强司，三星稱霸小球界有年，麥强司亦係一支勁旅，兩隊曾二度相遇，一善退盃中，三星以二對一勝，麥强司亦以二對一報復前仇，今日三次相逢，一決雌雄，演出之精彩與競爭之劇烈，概可想見，爲鄭重起見，今日將由永業銀公司董事長王云洲親游給獎，門票一元二元五元，收入全部撥充婦孺救濟院經費，秩序及陣容如下：

·今日秩序·

幼勇—雲順（表演）三時卅分 李[illegible]
金獅—華培（盃賽）四時三刻 邵妙榮
三星—麥强司（盃賽）下午六時 方榮富

·四隊陣容·

△金獅 陶白鴉 鄭通福 黃超予 李寶華 陶延富 沈錦達 韓龍海 趙永芳 林兆作 趙拉光

△華培 周麒麟 周永芳 李鴻文 曾富 王小芳 曾九清 蔣金 吳貽仁 朱偉忠

△三星 吳宗年 岳仁孝 馮壽鵬 董錦才 何家統 法凡笑 吳紹泰 賀春華 俞振岳

△麥强司 程修德 孫漢興 胡漢文 潘福春 張龍光 盛彼得 張昭鵬 劉志清 高秀泉 湯良 周炳榮

# 小型球挑戰賽·葡萄牙再度喪師
## 白獅以三對二高奏凱歌—俞振岳連中三元一手包辦

**本報特寫**

華聯與葡萄牙一幕富有刺激性之國際小型球對抗賽，才告圓滿功德，而新牌伯爵盃盟主之白獅小足球隊，又向葡萄牙發下挑戰書。而昨日華聯大將李義臣，俞振岳，趙永芳，周麒麟，岳仁孝等，紛紛拔刀相助，爲白獅效勞，陣容堅强，能挫敗上戰中華聯無異；白獅亦未嘗不可一雪前恥。故而球迷震於雙方威名，來作壁上觀者，雖不如日前「威烈居」一役中踴躍，但亦不下千餘人，情況相當熱烈！

量星及老爺加入表演，所謂老爺隊也者，皆係球場上之「法官」，故自始至終，踢來非常「客氣」，然戰況却頗緊張。量星前鋒朱錫祥傷勇善戰，策動三軍奮起襲擊，頻頻攻城，使老爺們吃驚不小，瞬息之間，「老爺防綫」已遭中央突破，內衛王重業誓死抵抗，上前截攔，誰知心急慌忙，角度失算，拉起一脚，反而炮打回頭，老爺隊經王重業倒戈，遂以一比〇暫時受屈。須臾，老爺陣中衛出一員猛將，殺出重圍，局面爲之一變，全場一片掌聲，待其到得量星後防重地時，小心翼翼，加緊脚步，一射而中，造成和局，返身視之，乃朱梅龍也。

**老爺有靈 壓倒量星**

略事休息後，競爭益形尖銳化，量星朱錫祥依舊一貫作風，不屈不撓，建立奇功，再度壓倒老爺。不久，老爺賴下半時調入之岳仁孝牛刀小試，二次扳成平手。而錫祥不甘示弱，再顯神通，攻至老爺禁區內，老爺們公出迎，鑄成大錯，錫祥不慌不忙，一撥而入。老爺飽受鳥氣之後，長部（妙榮）矮方（榮富）亡命反攻，岳仁孝接得彼等妙傳，又立一功，，

**先聲奪人**

三度平分秋色——三比三—。老爺得此捷報，頓時返「老」回童，前鋒一路勢如破竹，「矮方」無中生有，力射破網，與小孫所得一球，相距不到二分鐘，老爺遂以四對三反敗爲勝。

主力戰白獅對抗葡萄牙，於滿場掌聲中織之開火，李義臣出任中鋒，指揮作戰，與葡方法凡笑狹路相逢，各顯身手。馮壽鵬初露鋒鋩，攻城未有所獲，俞振岳追隨其後，越過二道防綫，一記角球，造成赫赫戰果，重敲鑼鼓，白獅仍佔優勢，趙永芳與滿場狹馳，威風凜凜，重臨舊地；小振岳並與齊驅，俞再接再厲，狠掃進網，白獅便以二比〇領先。

**力拔兩城**

再戰鑿起，羞恩一見情急，立刻沿邊挺進，果然闖入白獅要地，可惜射角稍差，落空而去。半分鐘後，趙永芳整東擊西，又下一球，派司振岳，但因足力欠重，爲葡門將M蘇若托住。法凡笑聯合羅柴逐雙管齊下，形勢緊張，羅柴逐輕輕傳與法凡笑，法擇準中央地點，狠命搶射，然因用力過大，高飛越出，而守門董錦才已急得冷汗一身。法凡笑再獲打門機會，却爲董錦門擋住，去路，羅柴逐不肯心死，重又搭配羞恩出馬，至近門及十碼處，瞄準紅心猛叩，董錦才眼快脚快，雙手一捧而得，葡萄牙諸公目睹良機頻失，莫不怒髮沖冠，加緊作戰，羞恩挾球盤至白獅內，白獅內衛不及挽救，防務鬆懈，遂爲羞恩扳轉一球，以二對一結束上半時，白獅小勝。

**棋高一着 白獅揚威**

易地再戰，白獅老李坐鎮中原，眼中出火（思目殺也）趙永芳宣告下野，前鋒調上吳紹泰，蕭子文，實力似較遜色。銀笛一鳴，義臣老將風度，搶下法凡笑懷寶，長驅直入，於十四碼處遙射一球，爲M蘇若接住，懶牛拿不介意，再待良機。在場中屢施噱頭，衆葡將瞪目而視，未幾與列維拉觸手犯規，俞振岳操刀九碼球，刀起頭落，球入網中，成三對一。葡萄牙走投無路，羞恩數度攻門，均未奏效，前與紹泰單槍匹馬，直入番營，M蘇若跨出一步接牢，兩人於門前混作一團，結果球落荒野，紹泰毫無成就。十餘秒鐘之後，羅柴逐開出角球，爲與立維拉突然入斷，一擊而中，扳成三比二。葡隊前綫經此刺激，益見興奮，興波作浪，惜被李義臣，岳仁孝，周麒麟等拚力還阻，一無所獲，結果，白獅以三比二高奏凱歌。兩隊陣容如下：

△白獅 董錦才 周麒麟 馮壽鵬（上）岳仁孝（下）吳紹泰（上）李義臣（下）趙永芳（上）蕭子文（下）吳紹泰（上）李義臣（下）俞振岳

△葡萄牙 M蘇若 T雷米迪 J雷米迪 與列佛拉 羅柴逐 法凡笑 羞恩

# 今日讓分籃球
# 青年迎擊强華
## 華强同時出馬與伶友交綏

昨日讓分籃球，僅祇青年對强星一場，但過程則極度緊張，雙方因勢均力敵，互未退讓，結果則强星以五分小負，青年以四十比卅五奏凱，今日原有四場，因華工對勞逸之重賽，宣告改期，僅祇三場交綏，惟時間則一律提早一小時，於三時半開始，第一場同仁對滬白年，對强華，青年乘戰勝强星之餘威，今日當予强華以若干威脅也。

·昨賽結果·

青年勝强星（二）四〇比三五（平力比賽）

·今日秩序·

同仁對滬白（二）三時半
華强對伶友（二）四時半
强華對青年（一）五時半

# 國際女子壘球錦標
## 中華陣容公佈

國際女子壘球錦標賽，自葡萄牙以十對二大破世界隊以後，第二幕英俄之役，已定今日下午五時三刻，在跑馬廳展開，至於中葡一戰，則定明日在膠州公園交綏，中華陣容，現已公布，全係集合藍燈精武兩隊之精華，陣容異常堅挺，實力亦非常雄厚，以戰葡軍，可稱半斤八兩，加以我中華女軍本屆在聯賽中甚著戰功，故對國際錦標，希望亦十分濃厚也。茲錄陣容如次：

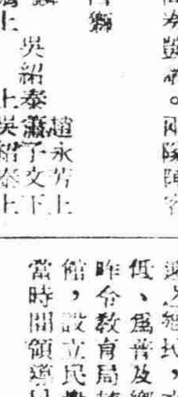
投手—程慧蘭（藍燈）接手—吳麗文（精武）一壘—沈郁靄（藍燈）二壘—黃美娟（藍燈）三壘—...（精武）中野—李綺之（精武）左野—鍾共英（藍燈）右野—薛翠英（藍燈）遊擊—沈淑纈（藍燈）中堅—喜動（精武）（預備員）王維玲（精武）梁雪芬（精武）曾蓮芳（藍燈）張綺霞（工女中）

# 林山網球大會
## 麥克尼爾晉級

林山網球大會，現已展開，往昔時逢盛會舉行時，世界名手不遠千里赴會，今因世界戰禍猖獗，興緻已不若當年，現消息傳來，美台灣名將麥克尼爾，現已安然晉達複賽，蓋渠前日在單打三週中，曾以六比二，七比五，三比六，六比三之戰績，淘汰另一美國名將孫平。

# 市府令教育局
## 推進民衆教育

滬市府以加强宣傳機構，使民衆深切認識和運，實爲當前要務，尤以離市區較遠之鄉民，文化程度水準太低，爲普及鄉民知識起見，昨令教育局轉飭各民衆教育館，設立民衆講壇，利用適當時間領導民衆舉行講演或辯論會，養成民衆注意國事之習慣，並於可能範圍內附設民衆識字班，及民衆教育所，藉以普及民衆教育，並令各民教館一體遵照。



# 中西網球表演賽
## 今日會師馬跑廳

上海跑馬總會夏令體育組，爲慕英國戰時基金，舉辦盛大中西網球名將表演賽，由英駐滬總領喬治贊助，定於今日下午四時半，在跑馬廳大看台前草地上舉行，計賽男子雙打二，及單打一，華人第一流好手均被邀參加，計有英將沙利文，史篤克，梁蔡場雙打梁寶全，蔡國衡，對史規亞，球藝均在水準之上，沙史背屬著名老將，雙方旗鼓相當，第二場單打許承位戰葡將柯拉沙，許係華台兩代表，許承基之胞弟，實力堅强，近方於草網高級單打中擊敗柯拉沙而奪得複賽權，今日兩度會戰，柯必思報復，許則乘戰勝之威，當可二次予以生擒，局時演出之精彩，可以預卜，末場雙打王文正，李國璠對史規亞，朋納維區，將威風，不減當年，王遜其後，李復係近年崛起之良材，穩練老到，的是不凡，兩人搭配，珠聯璧合，對手史爲美名將，係卡遜老搭，未可輕視，惟另一英將朋納維區已感人老珠黃，故預料王李勝利可操左券，門票三元，十元，另有秩序冊一，售價一元，訂有開獎辦法，以助餘興，秩序錄下：

梁寶全—對（沙利文—蔡國衡）史篤克（雙打）
許承位—柯拉沙（單打）
王文正—對（史規亞—李國璠）朋納維區（雙打）

# 全滬公開游泳
# 今晚在西青池決賽
## 節目男女共計五項

全滬公開游泳末次賽，前晚舉行三項預賽，定今晚在靜安寺路西青游泳池決賽，節目男女五項，男子五十碼自由式，赫金可望蟬聯冠軍，華將溫敬令或能與之一爭短長，女子五十碼自由式林美玲，可奪得亞軍，百五十碼三式泳華將王中仁，於預賽中落選，男子花式跳水汪安藩，當能一顯身手，今晚節目，及與賽名單錄下：

（男子五十碼自由式）赫金，勒勒那，溫敬令，李奧尼，
（男子五十碼自由式）L赫金，林美玲，披區，葛
（男百五十碼三式泳）李奧尼，葛蘭格，史密斯，陶特，
（男子花式跳水）葛蘭斯，斯華特，汪安藩，陣仁厚，孔納格，麥柴爾，菲尼克夫，
（女子花式跳水）L赫金，薛學敏，李希爾，

# 網球

·赤子·

法國台盃老將雷可施德（Lacoste），他是歐洲網壇著名的穩健派人物，作戰時一本正經，態度嚴肅，從來不說一句笑話，經驗豐富，凡是與他交手過的球員，對方的特長如何，他的缺點在那裏？都詳細細的記錄下來，第二次相逢時，便按圖索驥，從容取勝。

雷可施德在作戰時，非常鎮靜，全部精神貫注在球的跳動上，隨時隨地表現出他的老成持重；總括一句，他的

**取勝之道**

是以柔克剛，不論是如何性如烈火的勇將，總不住他的牛皮糖式的持久戰，末了不力竭敗北的。

雷氏的特長，不但是以柔克剛而已，如果仔細分析他的戰術，有下列幾點，爲常人所不及，一、心神專一，不爲外界的熱鬧空氣所擾，二、經驗豐富，任何驚險的難測方位球，他都能從容應付，尤其作戰時一副道學先生樣的面部表情，就可以推想到他的打球經驗，和態度，是如何的專誠了。

一個擅長『韌性作戰』的網球家的個性，大概一定好靜的。惟其好靜，所以對於各種擊法，能夠瞭然於胸，對方如何球路，我用何種擊法破之。但當使你在重要比賽中，遇到擅長

**韌性戰術**

的對手方，那麼切忌用柔軟的戰術去進攻，因爲這種打法，適足以自取敗亡，應該運用銳利的抽射，或是長射短射等擾亂球，使對方飽受猛球的壓迫，在忙亂中露出破綻來。

鐵爾頓球藝高超，稱雄世界，曾與雷可施德相逢於法國里夫拉（Riviera）肯尼斯城（Cannes）的卡爾登網球大會，（Garltonclub）鐵氏早知雷氏的韌性戰術著稱一時，所以交綏之後，鐵氏用閃電戰術，時而側角長射，時

**奮力進攻**

而上網攔截，攻勢的銳利，戰術的神妙不測，竟使老謀深算的雷可施德，無法招架，他所特長的柔韌球，竟亦無從施展，就此被鐵爾頓一鼓成擒。

當時各國的網球專家，和一般指導師，都有這樣的批評：雷可施德作戰精神，心細如髮，是值得每個球員效法的，但過於拘謹，

**沒有豪邁之氣**

所謂一將易千軍，心雄萬夫，這種氣派，是每個球員，甚至每個運動員都應該具備的，而雷氏的弱點，就在於守多於攻。（二）

**可可盃下週展幕**
**西人隊均將參戰**

信孚煙敵主辦之可可盃小型球義賽，已定下星期日展幕，茲悉主辦當局，因邀請之西人球隊，均將參加西聯是球，屆時或將影響其出席問

題，故決提前於下星期六開始，星期日則繼續舉行，並將原定之一週比賽一次之計劃取銷，俾於星期六日之週尾良辰，均有比賽，而錦標可於二星期內解決，早日功德圓滿。至於華隊方面，實力自以龍隊爲最强，奪標希望，亦極爲濃厚，茲悉本市拔佳旦商榮幹夫君，爲鼓勵士氣起見，特捐贈龍隊戎裝全套，開價值達七百餘元之鉅。

**市立師範招考**
**報名十五截止**

本市教育當局爲推進初等教育，造就優良教師起見，制設市立師範學校，當經

情形已誌各報，茲悉該校自招生以來，各方來校報名者，異常踴躍，原定本月八九十三天在南市蓬萊路前童竹小學校舊址舉行入學試驗，現因京杭各地紛紛來函請求展期，以便來滬應試，當局已將報名日期，展至本月十五日止，考試日期，改爲本月十八十九二十三天。

**南區學齡兒童**
**業已調查竣事**

市教育局，爲明瞭市區各學校兒童學齡起見，曾通令市區十三區公署，分別切實詳細查明具報在案，茲悉南區方面，因戰後人口激增，致學校數量加增，是以學齡兒童衆多，一時調查殊感不易，迺者業已奉令調查竣事，昨特具呈教局。

**張教廳長巡視**
**省垣各中學校**

（蘇州訊）江蘇省教育廳廳長張仲寰氏，任職年餘，對於本省教育之整頓改進，擘劃精詳，不遺餘力，茲以各校開學伊始，特於昨日（四）偕同第一科科長樂增諸，督學楊彬如，徧赴省立蘇州中學，省立蘇州女子中學，省立蘇州職業學校，及吳縣縣立初級中學等校，對於各校日常之紀律整潔，及體育訓練，勞動服務，體格檢查等，分別指示，張廳長服務教育有年，指導甚感興趣。

**立信會計學校**
**添開特班二科**

江西路立信會計補習學校，現因各老同學及各金融機關，紛紛至校請求，特再添開決算表分析及銀行會計特班二科，決算表分析每星期於晚間授課二小時，一學期修畢，凡習過商業會計者，均可加入聽講，銀行會計則方會計師教授，該科由黃組方會計師教授，每星期於晚間授課六小時，一學期授畢，初級簿記及銀行會計二科，凡具有初中程度者，均得加入聽講，特班暫定五十名，又其他中大學組各科，尚有餘額，亦可報名。

**私立美國學校**
**本月十五上課**

本市美童公學，因旅滬美僑奉命返國後，已於上年停辦，惟尚有少數美國籍僑卡納君商得當局同意，籌設私立美國學校於美童公學內，現已開始招生，藉以免除美僑兒童之失學，定本月十五日上課，額限百名，聞已有五十餘名。

# 上海特別市復興銀行開業通告

本行定於九月八日開業敬備茶點招待參觀除另柬佈聞外特再登報公告屆時敬希 同業及各界人士惠臨指導無任歡迎

行址公共租界河南路漢口路口三〇三號 電話 九〇八一一 九八六六九

# 軍事委員會修建營房招商投標通告

本會現有甲種營業執照或營造廠均得參加投標仰於八月二十八日起至九月七日止攜帶營造廠執照承包工程共價在拾萬元以上者均得參加投標仰於八月二十八日起至九月七日止攜帶營造廠執照向本會領取標單圖則等件照章填封於開標以前投入標箱並定於九月十日下午三時在本會當衆開標特此通告（圖則費二十元押標保證金二萬元（圖則費）…）

# 江浙水上保安第二縱隊通告

爲通告事案奉和平保安軍江浙水上保安總司令胡七月廿二日令內開案據吳淞日報記者等呈稱崇明嵊山列島一帶漁業及航商等解地方游擊隊行殺人越貨破壞和平不堪其擾之地方調整原有水上保安第二縱隊擬恢懇請予設立水上保安第二縱隊駐防浦東高橋海面以維治安等情據此除呈報中央軍事委員會並分函各友軍機關協助進行外合亟調委梁竹謙爲第二縱隊司令遵照原案接收辦理等因奉此遵於九月十日在浦東高橋以維漁業航商等安全計並前已接收舊部集合原有人槍巡緝開始工作以便保護共維和平進展恐未週知特此通告

江浙水上保安第二縱隊司令梁竹謙


中央衛生化驗所給證二百二十六號

# 蝴蝶草

**這就是急來抱佛脚**

在可能之局面下，有合理之良藥時！不思戒除毒癮，忍受毒物的束縛，迨將來環境日嚴，空氣日緊，到了那時，急急求戒，已云不及！乃至愚之下策……所以有識之俊傑，既遇此合理特效之「蝴蝶草」，皆立即跳出煙榻，馬上服草戒煙！閣下！應當機立斷，起而行之：

**天產奇草**

此草產於雲南大理山中，戒煙有四十年悠久之歷史，西南各省煙民，服草戒絕者，何止億萬人數，運來江南，未及一年，已戒絕萬人以外，百不失一。

**碱質剷毒**

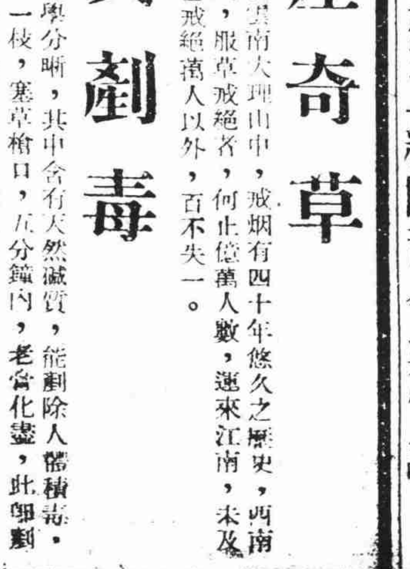
此草經化學分晰，其中含有天然鹼質，能剷除人體積毒，倘以老槍一枝，塞草槍口，五分鐘內，老膏化盡，此即剷毒明證，故斷癮之後，永不再吸。

**諸毒尅星**

不論鴉片；白面；紅丸，嗎啡；及一切毒癮，服別種藥物而屢戒不斷者，或戒後而又重吸者，服此草新癮六七天，老癮二三十天，保管戒絕。

**不礙工作**

此草既能剷除積毒，則血液澄清，細胞活潑，故服草戒烟中，精神振作，毫無痛苦，及比吸煙時舒服安適，照常辦公，絕不妨礙工作。



謹防假冒

認明三色包裝

**價目**

原價每瓶 元
特價祇收 元

上海勞合路六十一號
**新光藥房** 代理發售
電話購貨九七九〇二
本外埠各大藥房到處皆有售

# 經濟與商業

## 渝「平準會」議而不決
## 投機商均抱觀望
### 外匯交易淸稀金赤升降式微

本市金融市況、昨日市場內雖有冰島美艦突被潛艇襲擊之訊、金匯兩市未豪若何影響、香港「渝方平準會」議而不決、投機家在局勢未判明前、不欲遽然下手、以是交易異常淸稀、外匯因出口商吐售、黑市英長〇一五六二五、爲二辦士八五九三七五、美長〇三一二五、計四元八四三七五、期金在三千餘兩交易中、盤旋於六千八百七八十元左右、收盤結果僅軋小四元、現金變動較巨、先跌後漲、下午復挫、因中途有某大華商銀行巨額拋售之故、飾金尙平、茲將黑市場外匯及金赤期現貨之交易動態、分誌如下、

## 期金變動狹小
## 收盤僅鬆四元

昨晨十月期貨（每條十兩）市況一刻開盤即低九十元、爲六千八百七十五元、機更不支、續遜至六千八百七十元、乃外匯稍鬆影響、機見天元一利時和來進、頓見盤升十數元、達六千八百八十八元、新豐永瑞興永吐售、立即步降廿元、遜至六千八百六十八元、俄又提上、升至六千八百八十元、近午以六千八百七十元爲收市、下午二點開市六千八百七十二元、比午收價高二元、誠達等力進、提升十元、至六千八百八十二元、後更呆定、成交益稀、恆記售小至六千八百七十八元、三點半收市六千八百八十元、比上日軋小四元、照美匯黑市批價爲五元〇七八一二五、結合六千八百五十八九元、計抬廿一二元、當日有廿元差度、現金號之本牌金門市售價九千一百元、收進比售出低二百元、現標金無價無市、

## 出口匯票吐出
## 英美匯市轉鬆

昨晨外電銀市、英銀近平遠跌、印銀近期略縮、餘及美銀未更、各國匯兌、美對滬忽跌去一角半、其餘均無伸縮、外匯內盤早開銀行賣價、現貨英匯二辦士八四三七五、美金四元八一二五、均平、開後勢即帶硬、美金四元八四三七五可結、匯豐掛牌各匯未更、白銀平衡稅仍徵百分之二四·五〇、後銀行會互做現美金四元八四三七五、一說由投機家吐出、銀行結款已稀、午收英金仍二辦士八四三七五、美金四元八一二五、午後勢趨寧靜、聞出口商仍有出口匯票吐出、四點收市銀行賣價、英金亦還硬至二辦士八五九三七五、美金四元八四三七五、比上日英長〇一五六二五、美長〇三一二五、

## 現金波動曲折
## 上落達八十元

現金晨開即低十五元、恆記進某銀樓十兩、爲九千〇六十五元、纔在永豐餘慶福福康永等賣勢下、步降至九千〇卅元、忽見祥和德孚爭來力進、遂步漲八十元、新鳳祥進天元十兩、竟升至九千一百元、正午九千〇九十元有賣戶、下午德孚再進四百卅兩、有景福鳳祥和記宏慶永義豐祥興永等先後售出、故反低至九千〇七十元、比上日軋小十元、共有八十元差度、交易一千四五百兩、

△飾金未動　銀樓首飾金每兩兌出價、大同行及新同行均仍掛九百卅元、收進減五十元

△外銀稍鬆　（倫敦四日電）大條銀市近平、遠跌〇六二五、市況仍平、美銀未更、印銀近期小一安那、期貨亦平

△外股微活　股市交易又轉旺盛、上午短短過程中、竟有五十餘萬股成交、開盤市況穩定、嗣現恍惚狀態、收盤轉趨堅勢、一般價格、均較前日收盤稍高、

△美股續軟　（紐約四日電）今日股市繼續下游、蓋因國外局勢之尙未明朗化、是故有少數獲利了結與缺乏購買興趣、收盤如左、

| | | |
|---|---|---|
| 實業 | 一一七、五一 | 降〇、四〇 |
| 鐵道 | 二九、九三 | 降〇、二七 |
| 公用 | 一八、六五 | 降〇、一四 |
| 債券 | 九〇、五二 | 降〇、一一 |
| 物品 | 八一、三一 | 升〇、二五 |

## 美金票期貨市場
## 昨日起停業結束
### 經紀人保證金即日發還

本市四川路四三七弄六號華美聯合公司開做之美金期貨市場、自本年六月十六日開幕以來、營業頗稱發達、一屆日交易約達一百五六十萬元之鉅、詎至英美實施凍結資金後、上海金融即遭受影響、尤其渝方「平準會」授意英商匯豐銀行將英美掛牌放長至五元三一二五及三便士一五六二五後、而外匯商銀行仍暗中買賣匯票、并扶持市價、因此造成匯市混亂現象、美金票期貨交易開做無標準價可資依據、故該公司爲防止意外糾紛起見、於上月廿九日起停市兩天後、并復於本月一日起開做現貨期交易、現因交易仍屬淸淡、而外匯前途尙無把握、故決定自昨日起停業、暫行結束、所有經紀人保證金、即日發還、

## 市民歡忻米蠹蹙額
## 國洋米接踵下落
### 實銷仍乏開展棧存數量激增

**國米**　昨日國米到貨見增、水陸兩路共運抵新粳卅包、白破八十包、薄稻四十包、早稻六十包、本街去化備形淸閑、且傳各地新米將有甕額運滬之說、致使人心虛軟異常、零販散戶販售甚力、結果厚薄粳比上日猛跌達四五六元、新粳同小三四元、計開周浦新粳價爲一百五十七元至一百五十五元、北幫白破一百四十四元半、南港早薄稻一百五十五元至一百五十三元、統市成交不足百包、

**洋米**　洋米市況猶趨疲途、昨晨初開尙平、旋因實銷續乏開展、本街及內地幫去胃寥寥、且受存底日厚、棧存數額已增至一百廿四萬四千二百五十八包、比上週又加多五萬四千二百五十四包、因此人心委軟、頗難振作、行情在浮國散戶吐售下、又見低落二三元、統市成交九千餘包、英華司計開西貢一號米價爲一百廿三元、又西貢碎米九十三元半、

## 先挺繼平
## 粉市穩站

△麵粉　昨日洋粉轉口業續有少數點綴、故初開趨挺、旋以米價銳落、散國隨市頻有吐售、卒告回平、結果與前無大上落、計開金龍牌洋粉價爲三十元〇九角半至卅元〇八角、又浦東棧卅一元四角至卅一元二角半、又炮台牌卅二元五角半至卅二元、又五燕牌卅二元一角半、鑛樓粉卅四元二角半、統市成交三萬餘包、

△小麥　小麥到貨依然零而乏甕、行情續見站定、日華廠進價爲四十七八元、同廠爲四十五元、悉與上日相同、近郊到貨二三百包、其他均爲廠收進百餘包、華廠門市收去、

△麩皮　麩皮市況昨呈平靜、三鑫麩皮仍開卅三元、略有少數成交、

## 各國貨幣回疲
## 期美金票停做

昨日各國貨幣市況趨紛疲、結果現貨美金票跌一角半、菲金票跌一角、香港票跌五分、日本票跌三分、期貨美金票昨晨突告停止營業、價格依照四日收盤價二十一元三角了結、英美金鎊、英金票法郎票等均未更動、

## 公債暗市
## 浮盪不定

統一公債暗市起落不定、仍居浮盪之境、晨開略疲、旋被元成號等收吸而堅、近午買風更盛、統丙躍出七十一元大關、乃新買戶及補空遽起之故、惟後市聞美日關係緊張、同康等復有吐售、市面始挫、結果漲落互有、甲種大三角半、乙大一角、丙大二角半、丁小三角、戊小五分、成交一百二三十萬元、

## 紗布有增加棧租說
## 標準市情一致猛瀉

標準紗布、自轉入盤增以後、市勢漸趨平靜、行市起落邊幅亦逐見轉狹、昨日晨開棉紗仍在平疲中、棉布則有華興存吸而較堅挺、繼則有紗布即將增加棧租之說、一時實風驟起、大美大豐大隆茂豐等相出籠、市氣乃轉下沉、至午後續有一般浮多之斬出、而再度見低、迨午後開出、因有公興大利之乘低收進、略見回起、中途變化極小、晚收結果、均有回上、但較之上日仍爲軋低、棉紗計跌二元至七元、棉布降一角至三角、全日成交計紗一八二五〇包、布二三九二五包、

**反手二十支藍鳳標準棉紗**

| 月期 | 開盤 | 二盤 | 三盤 | 收盤 | 比昨收 |
|---|---|---|---|---|---|
| ▲前市 | | | | | |
| 九月 | 一五六六·〇〇 | 一五五五·〇〇 | 一五五五·〇〇 | 一五四九·〇〇 | 跌一一·〇〇 |
| 十月 | 一六〇八·〇〇 | 一五九九·〇〇 | 一六〇〇·〇〇 | 一五九二·〇〇 | 跌一三·〇〇 |
| 十一月 | 一六三二·〇〇 | 一六二〇·五〇 | 一六二四·〇〇 | 一六一七·〇〇 | 跌一五·〇〇 |
| 十二月 | 一六六〇·〇〇 | 一六四五·〇〇 | 一六六〇·〇〇 | 一六五〇·〇〇 | 跌一三·〇〇 |
| ▲後市 | | | | | |
| 九月 | 一五五〇·〇〇 | 一五五四·〇〇 | 一五五三·〇〇 | 一五五六·〇〇 | 漲七·〇〇 |
| 十月 | 一五九九·〇〇 | 一五九八·〇〇 | 一五九七·〇〇 | 一五九九·〇〇 | 漲七·〇〇 |
| 十一月 | 一六二三·〇〇 | 一六二三·〇〇 | 一六二五·〇〇 | 一六二五·〇〇 | 漲八·〇〇 |
| 十二月 | 一六五七·〇〇 | 一六五八·〇〇 | 一六五七·〇〇 | 一六六一·〇〇 | 漲一一·〇〇 |

**十二磅龍頭標準細布**

| 月期 | 開盤 | 二盤 | 三盤 | 收盤 | 比昨收 |
|---|---|---|---|---|---|
| ▲前市 | | | | | |
| 九月 | 五七·四〇 | 五七·〇〇 | 五七·一〇 | 五六·七五 | 跌〇·五〇 |
| 十月 | 五七·六〇 | 五七·二〇 | 五七·三五 | 五六·七〇 | 跌〇·九〇 |
| 十一月 | 五七·八〇 | 五七·六〇 | 五七·六一 | 五七·二〇 | 跌〇·六〇 |
| 十二月 | 五八·三〇 | 五八·二〇 | 五八·〇四 | 五七·八〇 | 跌〇·五五 |
| ▲後市 | | | | | |
| 九月 | 五七·〇〇 | 五六·八五 | 五七·〇〇 | 五七·〇〇 | 漲〇·二〇 |
| 十月 | 五七·二五 | 五七·二五 | 五七·一〇 | 五七·一〇 | 漲〇·六〇 |
| 十一月 | 五七·六〇 | 五七·三〇 | 五七·六〇 | 五七·二〇 | 漲〇·三〇 |
| 十二月 | 五八·一〇 | 五八·〇〇 | 五八·一〇 | 五八·二〇 | 漲〇·四〇 |

## 利空消息復熾
## 現布晨跌晚升

現布晨開在利空消息復熾中、並傳廠方又將增加棧租、首由客幫塞出、而本街吸胃仍旺、一般人心、頗呈疲態、龍頭老稅廠單見五十七元四角低價、四君子嗶嘰亦降至二元二角二分、午收時因散戶買氣轉旺、略見回高、午後染織突起攙雜、雜牌又稍緊、僅跌龍頭細布五十二元二角二分有成交、獅子牌細布五十五元二角五分亦有做開、其他中下等各布實銷均暢、細斜仍屬平凡、晚收各布均見盤旋回高、

| 名稱 | ▲前市開價 | 收價 | 比上日 | ▲後市開價 | 收價 | 比上市 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ▲十二磅細布 | | | | | | |
| 龍頭 | 五八·二〇 | 五七·六五 | 跌〇·六〇 | 五七·八五 | 五八·〇〇 | 漲〇·三五 |
| 飛魚 | 五七·七五 | 五七·五〇 | 跌一·〇〇 | 五七·七五 | 五八·〇〇 | 漲〇·五〇 |
| 彩球 | 五七·七五 | 五七·二五 | 跌〇·九五 | 五七·五〇 | 五七·七五 | 漲〇·五〇 |
| 陽鶴 | 五七·五〇 | 五七·二五 | 跌一·〇五 | 五七·五〇 | 五七·七五 | 漲〇·五〇 |
| 藍鳳 | 五七·四〇 | 五七·一五 | 跌〇·九五 | 五七·四五 | 五七·六〇 | 漲〇·四五 |
| 喇叭 | 五七·四〇 | 五七·一五 | 跌〇·八五 | 五七·二五 | 五七·四〇 | 漲〇·二五 |
| 玉雙魚 | 五七·四〇 | 五七·一五 | 跌〇·八五 | 五七·二五 | 五七·四〇 | 漲〇·二五 |
| 五福 | 五七·〇〇 | 五七·一五 | 跌〇·八〇 | 五七·二五 | 五七·五〇 | 漲〇·三五 |
| 藍鷄 | | | | | | |
| 龍頭現貨 | 五七·五〇 | 五七·二五 | 跌〇·二五 | 五七·四〇 | 五七·六〇 | 漲〇·二〇 |
| ▲四十碼細斜 | | | | | | |
| 龍頭 | 五二·二五 | 五二·〇〇 | 跌〇·四〇 | 五二·〇〇 | 五二·二五 | 漲〇·二五 |
| 玉雙魚 | 五二·二五 | 五二·〇〇 | 跌〇·五〇 | 五二·〇〇 | 五二·二五 | 漲〇·二五 |
| 寶貝 | 五一·七五 | 五一·五〇 | 跌〇·五〇 | 五一·五〇 | 五一·七五 | 漲〇·二五 |
| 五福 | 五一·七五 | 五一·五〇 | 跌〇·五〇 | 五一·五〇 | 五一·七五 | 漲〇·二五 |
| 四君子嗶嘰 | 二·二四五 | 二·二三 | 漲〇·〇二七五 | 二·二三七五 | 二·二四 | 漲〇·〇一 |
| 一九〇喜鵲士林布 | 九六·〇〇 | 九五·二五 | [illegible] | 九五·二五 | 九五·五〇 | 漲〇·二五 |

## 生荳油仍無正市
## 淸油菜油復緊
### 黃荳紅糧平疲苞米突然勁漲

△油市　食油依然堅穩、查生荳油現貨仍照限價直接配銷市場、並無正市、棉油及菜油期貨交易頗暢、因謠傳不一、多空角逐甚力、結果又緊二三元、計開大有廠清油五百担、及日華生菜油期貨三千餘桶、市面浮盪不定、

△豆市　黃豆稍見疲、蓋以連日堅挺、惟熟貨者心思尙堅、進胃減退、客戶嫌昂、售價未能過小、統市售開天津蘇德等豆共計一千二百餘包、售價上落僅二三角、

△苞米　苞米市況頗有起色、蓋因實銷轉佳、日商收買頻增、市面續緊、統市售開荷蘭黃白苞米五千餘包、價已激升一二元、

△紅糧　紅糧市況平定、查來源依然不多、而酒精廠需要亦不貪取、故市面一度擯持、後續開明光新紅糧三車、價與前盤相似、

## 日絲微挫
## 廠經猛降

橫濱絲市、微見下挫、九月份開一千四百五十七日金、小三日金、十月份無市、十一月份一千四百七十日金、平平、明年一月份一千四百七十五日金、小一日金、

本埠絲市、交易仍淸、行情猛挫、七八勻分白廠經跌一百五十元、沽六千六百五十元、六號混合輯里絲降一百元、開五千三百元、

## 閩戶買氣已衰
## 期糖一致下降

昨日期糖市況、因到貨湧旺、人心轉疲、晨開十日期一百廿八元六角、旋降爲一百廿八元四角、買氣不衰、復稍盤升、但不久即又回降、收盤跌爲一百廿八元、廿日期開一百廿元〇六角、盤旋趨跌、午收爲一百廿七元六角、混合交易十日期爲一百廿七元二角、廿日期一百廿九元一角、下午開盤、十日期一百廿七元八角、趨勢平穩、略小五角、後又回升至一百廿七元七角收盤、廿日期開一百廿八元六角、以道戶較旺、盤旋略升、收盤一百廿九元四角、混合交易、十日期廿九元四角、統計較前日收價降一元至二元、

| | 九月十日交割 | 九月廿日交割 |
|---|---|---|
| 上午 | | |
| 開盤 | 一二八·六〇 | 一三〇·六〇 |
| 最高 | 一二八·六〇 | 一三〇·六〇 |
| 最低 | 一二八·二〇 | 一三〇·二〇 |
| 收盤 | 一二八·二〇 | 一二九·一〇 |
| 下午 | | |
| 開盤 | 一二七·八〇 | 一二八·六〇 |
| 最高 | 一二七·八〇 | 一二九·四〇 |
| 最低 | 一二七·三〇 | 一二八·六〇 |
| 收盤 | 一二七·七〇 | 一二九·四〇 |

**趨勢平和　現糖微挫**

昨日糖市趨勢平和、交易尙屬不多、行情盤旋略挫、現貨計開九月份進口粗砂價爲一百廿九元、又八月份一百廿元至一百廿八元六角、七月份一百廿八元二角、六月份一百廿八元一角、香港貨一百廿四元至一百廿二元八角、太古車白K嚜一百五十八元、KD嚜赤砂一百廿八元、統市成交四萬多包、

## 呢絨毛冷等禦寒品
## 本屆銷路狹仄
### 售價較戰前昂十倍外

秋冬兩季最爲旺銷之各種毛織品、如厚花呢及毛冷等、目下雖已先後上市、惟交易則極淸淡、其原因一係僅銷本埠、轉運入各內地不但異常困難、且轉運費用亦十分鉅大、因此流入內地之數量、殊不及平時十分之一、再則市價過昂、此在本市中上階級尙無所謂、中等以下之時、所有購買力、際此生活程度日形高漲、非戰前可較、即與上年同時亦已難相比擬、各色毛冷、國產出品每磅須二十餘元至三十元左右、進口貨則每磅竟已昂至四十四元、至厚呢每碼、係由廿餘元起至百餘元不等、較普通者、最低亦須五十元以上、此與戰前相較、均高十倍以上、於是銷胃遂見十分呆滯、然在國戶方面、猶以爲匯價緊縮、利於堅持、故在實際成交上、更因此而異常冷淡、

## 猪行跑街操縱
## 鮮肉突又猛漲

昨日本埠鮮肉售價、突又空前高漲、同業拆價、每元竟已縮至六兩、如此昂貴、實爲過去所未見、至其原因、聞有下列二點、㈠連日來源、忽又轉稀、（蘇北埠者、平均每日不足千頭、市銷因七月節關係、至少須一千五百頭、始敷分配、）又早已售一空、㈡猪行跑街、大肆操縱、否則以牲畜市場方面市價而論、最低限度、亦在八兩以上、因此各界盼主管當局及市場負責者、與經售鮮肉同業合作、對股各猪行之原客戶、（郊各肉莊）平均攤派、不必經跑街之手、則鮮肉售價、必可猛降、

## 捲菸市面復緊
## 仙女老刀更俏

捲菸市勢復又回升、蓋因原料缺乏、各廠供應不充、更以國際局勢忽緊忽弛、致使人心恍惚不定、本街進胃尙不寂寞、客銷時斷時續、小仙女老刀兩牌較俏、其餘各牌行市呈盤旋狀態、昨日做開大英牌每箱二千二百八十元、老刀牌二千一百八十元、方印貨二千二百元、品五華牌一千三百四十元、品海牌一千六百元、小仙女牌一千七百元、

## 客銷數量較前稍佳
## 現紗開收平穩
### 廿支雙馬比上日軋低十一元

現紗市況、因上日場後業中互交不多、末盤回低三元、是以業中人心平淡、昨晨雙馬開盤爲一千七百〇五元、即開低八元、開後客銷數量較前幾日轉佳、美棉繼漲、市勢雜牌各紗堅俏如常、雙馬紗互交則穩、資方意存觀望、港幫逢價賺收現、行情始終盤旋、升降不出十元、中途見有九元上落、開收盤見小三元、至午收爲一千七百〇二元、比上日午收則軋跌十一元、午前做開及上日場後計四千〇九十包、同內港幫進四百九十五包、又業互進三千五百九十五包、

△期紗盤旋趨堅△　昨日雙馬期紗市況、因利多利空消息互有、致人心頗爲動盪、市勢盤旋、終略趨堅、結果各月期行情比上日俱軋升元半至七元半、

| 市期 | 九月期 | 十月期 | 十一月期 |
|---|---|---|---|
| 開盤 | 一六三〇·〇 | 一六四七·〇 | 一六六九·〇 |
| 最高 | 一六三〇·〇 | 一六五七·〇 | 一六七〇·〇 |
| 最低 | 一六二〇·〇 | 一六四五·〇 | 一六六〇·〇 |
| 收盤 | 一六二五·〇 | 一六五〇·〇 | 一六六五·〇 |
| 後市開盤 | 一六二〇·〇 | 一六五六·〇 | 一六七〇·〇 |
| 最高 | 一六三〇·〇 | 一六五四·〇 | 一六七〇·五 |
| 最低 | 一六一六·〇 | 一六四四·〇 | 一六六六·〇 |
| 收盤 | 一六二〇·〇 | 一六四四·五 | 一六六五·〇 |

▽現棉交易仍淸△

昨日現棉交易仍屬不暢、買賣雙方大都尙存觀望、僅紙零星散戶需款脫售者、稍有脫售、所以行情續見挫落、計由申新二廠進美種彭家坡花三百包、價五百三十元、勳豐紗廠進MRF關宮花二百包、價三百廿六元、又同業進MMK關宮花一百包、價三百廿六元、又進MMK關宮花一百包、價三百廿五元、

▽外棉美堅印停△

（紐約四日電）美棉市況良好、因同業買進及空戶抵補、後以政府報告不定、各方期待下次收穫報告、結果計升四磅音至六磅音、米得林現貨售美金一角七分九厘七、値市担三百七十二元八角八分、孟買棉市休業、其暗盤均跌三羅比二五、白洛去售二百七十二羅比、値市担二百十四元三角四分、

## 市情一覽

### 金融

●各國互匯

| | |
|---|---|
| 英美 | 四元〇二分半 |
| 英滬 | 三便士一八七五 |
| 美英 | 四元〇三分半 |
| 美滬 | 五元四角 |

●匯豐掛牌

| | | |
|---|---|---|
| 英匯 | 三便士一五六二五 | 平 |
| 美匯 | 五元三一二五 | 平 |
| 新匯 | 十一元一二五 | 平 |
| 呂匯 | 十元六二五 | 平 |
| 荷匯 | 九盾八七五 | 平 |
| 印匯 | 十七羅比半 | 平 |
| 港匯 | 廿一元 | 平 |

●內盤收市

| | | |
|---|---|---|
| 英匯 | 二辦士八五九三七五 | 漲〇一五六二五 |
| 美匯 | 四元八四三七五 | 漲〇三一二五 |

●各國貨幣（單位元）

| 幣別 | 實價 | 比上日 |
|---|---|---|
| 英金鎊 | 二四〇·〇〇 | 平 |
| 英金票 | 五三·〇〇 | 升七·〇〇 |
| 美金鎊 | 二一五·〇〇 | 平 |
| 美金票 | 二一·〇五 | 降〇·三五 |
| 日金票 | 二·三一 | 降〇·〇三 |

●貼現與拆息

| | | |
|---|---|---|
| 貼現 | 平拆 | |
| 拆息 | 一角二分 | 平 |

| | |
|---|---|
| 大條近期 | 廿三辦士五 |
| 遠期 | 廿三辦士一二五 |
| 美銀價 | 三角四七五 |
| 印銀現貨 | 六二羅比十四 |
| 近期 | 六二羅比十四 |
| 遠期 | 六二羅比十五 |

### 證券

●國內債券

| 種類 | 收盤價 | 比上日 |
|---|---|---|
| 統一甲種 | 七六·三五 | 升〇·三五 |
| 乙種 | 七四·〇〇 | 升〇·一〇 |
| 丙種 | 七〇·八〇 | 升〇·三五 |
| 丁種 | 六七·六〇 | 降〇·二〇 |
| 戊種 | 六八·六五 | 降〇·〇五 |

●華商股票

| 類別 | 買賣價 | 成交價 |
|---|---|---|
| 國貨公司 | 五〇·〇〇進 | 五〇·〇〇 |
| 中興輪船 | 一五·七五進 | 一四·五〇 |
| 天廚味精 | 二四五·〇〇進 | 二四七·〇〇 |
| 又 | 二五〇·〇〇出 | 二四七·〇〇 |
| 中國銀行 | 一〇三·五〇進 | 一〇二·〇〇 |
| 又 | 一〇五·〇〇出 | 一〇二·〇〇 |
| 交通銀行 | 九五·七五出 | 九三·〇〇 |
| 中華書局 | 七三·五〇進 | 七三·五〇 |
| 又 | 七五·〇〇出 | 七三·五〇 |
| 華商證券 | 四一·五〇進 | 四〇·〇〇 |
| 紗布交易 | 六二·七五進 | 六〇·〇〇 |
| 雜糧交易 | 二一·〇〇進 | 二一·〇〇 |
| 翔華電氣 | 二六·五〇進 | 二八·五〇 |
| 又 | 三〇·〇〇出 | 二八·五〇 |
| 冠生園 | 八七·五〇進 | 八七·五〇 |
| 又 | 九〇·〇〇出 | 八七·五〇 |
| 華成烟草 | 六四·〇〇進 | 六四·〇〇 |
| 又 | 六五·〇〇出 | 六四·〇〇 |

●中西股市

| 股名 | 上午收價 |
|---|---|
| 匯衆公司 | 一·四四 |
| 揚銀公司 | 一〇·二〇 |
| 上銀公司 | 三三·七五 |
| 國際信託 | 一四·五〇 |
| 中營公司 | 一三·二〇 |
| 業廣公司 | [illegible] |
| 英聯船廠 | [illegible] |
| 亞洲船廠 | [illegible] |
| 怡和啤酒 | [illegible] |
| 會德豐 | [illegible] |
| 怡和紗廠 | [illegible] |
| 信和紗廠 | [illegible] |
| 上海毛絨 | [illegible] |
| 電車公司 | [illegible] |
| 公共汽車 | [illegible] |
| 電話公司 | [illegible] |
| 自來火 | [illegible] |
| 紙業 | [illegible] |
| 祥泰木行 | [illegible] |
| 鋼業公司 | [illegible] |
| 中國墾植 | [illegible] |
| 開平 | [illegible] |
| 電力優先 | [illegible] |
| 英滙隊 | [illegible] |

下午週五

### 紗花

| 支數 | 牌名 | 價格 | 去路 |
|---|---|---|---|
| 廿支 | 雙馬 | 一五七〇·〇〇 | 同行 |
| 卅二支 | 金寶星 | 一八六五·〇〇 | 又 |
| 又 | | 一八九〇·〇〇 | 香港 |
| 又 | 天女 | 一九一〇·〇〇 | 同行 |
| 又 | 金城 | 一九三〇·〇〇 | 又 |
| 又 | 牧羊 | 一九二八·〇〇 | 香港 |
| 卅支 | 五福 | 一六五〇·〇〇 | 又 |
| 又 | 外棧雙馬 | 一七〇〇·〇〇 | 又 |
| 又 | 老稅雙地球 | 一五四〇·〇〇 | 同行 |
| 又 | 新稅又 | 一六三五·〇〇 | 又 |
| 又 | 廠單雙馬 | 一七〇〇·〇〇 | 香港 |
| 又 | 特金城 | 一七三五·〇〇 | 又 |
| 又 | 牧羊 | 一六六〇·〇〇 | 同行 |
| 又 | 天女 | 一六七五·〇〇 | 又 |
| 又 | 開盤雙馬 | 一七〇五·〇〇 | 又 |
| 又 | 最高又 | 一七一一·〇〇 | 又 |
| 又 | 最低又 | 一七〇二·〇〇 | 又 |
| 又 | 收盤又 | 一七〇二·〇〇 | 又 |
| 十六支 | 織女 | 一四二〇·〇〇 | 又 |
| 十支 | 嘉禾 | 一〇八〇·〇〇 | 又 |
| 又 | 紅雙馬 | 一三三〇·〇〇 | 香港 |
| 又 | 童子軍 | 一二八〇·〇〇 | 同行 |
| 六支 | 脂虎 | 一三三〇·〇〇 | 又 |

| 美棉 | 四日收市 | 比上日 |
|---|---|---|
| 十月期 | 一七·三七 | 升〇·〇四 |
| 十二月 | 一七·五六 | 升〇·〇五 |
| 一月期 | 一七·七三 | 升〇·〇五 |
| 三月期 | 一七·八二 | 升〇·〇三 |
| 五月期 | 一七·七八 | 升〇·〇三 |
| 七月期 | 一七·九七 | 升〇·〇四 |
| 現貨 | 一七·六〇 | 升〇·〇六 |

交割餘市

| | |
|---|---|
| 英檢華 | 三七·〇〇 |
| 華打安南 | 二·三二五 |
| 志摩 | 三·一七五 |
| 陳氏 | 一·六八 |
| 康沙來特 | 一三·五〇 |
| 刀米仁 | 一五·四〇 |
| 倍華 | 四·四〇 |
| 克羅華 | 二·七〇 |
| 爾格志 | 二四·〇〇 |
| 怕丁 | 三三·四二五 |
| 橡皮信託 | 一六·七〇 |
| 里派 | 二·〇二五 |
| 撒參格格 | 二·九〇 |
| 加倫丹 | 一·二四 |
| 伯亨 | 七·二五 |
| 生架拉 | 一·〇〇 |
| 太拿馬拉 | 四·七〇 |
| 地傍 | 二·一〇 |
| 橡皮 | 三三·〇〇 |

### 米市

| | | | |
|---|---|---|---|
| 周浦新粳 | 一五七·〇 | 又 | 一二七·〇 |
| 又 | 一五五·〇 | 泰國二號 | 一〇八·〇 |
| 無錫白粳 | 一五三·〇 | 又 | 一〇五·〇 |
| 又 | 一四七·〇 | 爪哇米 | 一三五·〇 |
| 又 | 一四四·五 | 又 | 一一九·〇 |
| 青角薄稻 | 一五四·五 | 仰光米 | 一一七·〇 |
| 又 | 一五三·〇 | 小絞米 | 一〇八·〇 |
| 南港早稻 | 一五四·〇 | 又 | 一〇八·〇 |
| 又 | 一五三·五 | 歐藏米 | 一〇九·〇 |
| 香港白元 | 一三二·〇 | 又 | 一一二·〇 |
| 又 | 一三一·〇 | 西貢碎米 | 九四·〇 |
| 又元基 | 一二〇·五 | 又 | 九二·〇 |
| 安南粳米 | 一三四·〇 | 又 | 六六·〇 |
| 西貢一號 | 一二三·〇 | | |

### 雜糧

| | | | |
|---|---|---|---|
| 大有清油 | 一六二·〇 | 又 | 一六三·〇 |
| 又九月下 | 一七七·〇 | 天津金元 | 六二·五 |
| 又 | 一六八·五 | 又白赤 | 六四·五 |
| 日華菜油 | 一六二·〇 | 崇明沙黃 | 三二·〇 |
| 又 | 一六六·〇 | 西貢陳苞 | 三二·〇 |
| 九月下交 | 一九〇·五 | 荷蘭黃苞 | 三二·五 |
| 又 | 一八八·〇 | 又 | 三三·四 |
| 又十月上 | 一八七·〇 | 又白 | 三三·七 |
| 又 | 一八八·五 | 又 | 三三·二 |
| 歸德黃豆 | 一五八·八 | | |

### 輪船出口報告

| 船名 | 日期 | 公司 |
|---|---|---|
| ▲北沙青龍牛洪暨積崇明班 | | |
| 華豐 | 每晚十一時 | 中華 |
| 大華 | 每晚十一時 | 福新 |
| 華國 | 每晚十一時 | 福新 |
| ▲南通任家港蘆涇港浦班 | | |
| 大達 | 每晚准十時 | 萬順 |
| 協盛 | 每晚准十時 | 福泰 |
| 天盛 | 每晚准十時 | 益泰 |
| 隆茂 | 每晚准十時 | 萬利 |
| 富平 | 每晚准十時 | 中華 |
| 南通 | 輪流開 | 中華 |
| ▲常陰沙新生張黃新港班 | | |
| 長豐 | 六日晚九時 | 普益 |
| 安和 | 六日晚九時 | 大新 |
| 復興 | 六日晚九時 | 興南 |
| 新源 | 七日晚九時 | 東海 |
| 安泰 | 七日晚九時 | 大新 |
| 華通 | 七日晚九時 | 東海 |
| ▲江北各埠停靠班 | | |
| 福新 | 六日晚九時 | 福泰 |
| 德興 | 七日晚九時 | 萬利 |
| 內河輪 ●蘇州無錫常州常熟班 | 七日開沿途停 | 生昌 |
| 內河輪 ●杭州楓涇嘉興德清塘棲班 | 八日沿途停 | 上海 |
| 內河輪 ●湖州平望南潯震澤班 | 十一日開沿途停 | 上海 |
| 內河輪 ●三十四號 | 每二天隔洋楊班 | 利濟 |
| 內河輪 ●金山平湖班 | 每隔四天開 | 利濟 |
| 內河輪 ●嘉興硤石班 | 每隔四天開 | 利濟 |
| ▲南華班 | | |
| 漢陽 | 六日晨 香港 | 太古 |
| 瓊州 | 六日午 星加坡 | 太古 |
| 太原 | 九日晨 廈門香港 | 太古 |
| 鄱陽 | 九日午 香港 | 太古 |
| 貴陽 | 十日晨 汕頭香港暹羅 | 太古 |
| 裕生 | 十日午 香港 | 怡和 |
| 江蘇 | 十一日晨 香港 | 太古 |
| 安徽 | 十二日晨 星加坡 | 太古 |
| ▲北洋班 | | |
| 岳州 | 十三晨 威海烟台 | 太古 |
| 新北京 | 十五午 烟台天津 | 太古 |
| ▲小呂宋西貢海防班 | | |
| 大達南 | 六日 呂宋西貢 | 法郵 |


大華舞廳　標準冷氣　音樂陳綫堅强　茶舞唐喬司　夜場愛普盧　歌后柯樂　銅鼓大王羅門　日夜開放

華都舞廳　天天通宵標準冷氣　紅星每晚集絕技表演　菲洲愛迪沙泰大樂隊　通力合奏　愛多亞路三洋涇橋

三馬路雲南路口　揚子舞廳　彈簧地板　高等音樂

民樂　法租界菜市路杜神父路　電話（座定）八八五九二　標準越劇團　領銜商芳臣　今天日戲　死人產子　今天夜戲　八仙得道

浙東　北江東路首南京路新東家內　電話九二二三五號四　大名鼎鼎越劇班（鐵軍）　筱丹桂　全能賈鳳鱸　小生張湘卿　今明日夜戲　夜來香

老閘　地址福建路老閘橋南定座電話九五四七六　特請浙江馳名紹興大班　同春劇團　全體藝員五十餘人一齊登台　汪筱奎領導　今天日戲　全部玉龍球　今天夜戲　天寶圖　頭本　明天夜戲　天寶圖　二本

大華　電話六〇七二七　今天榮譽獻映　二時半　五時半　九時一刻　美人一吻萬金　玻璃垂釣池浴女郎　女兒代父訪兇　一支紙票喪身　夜總會橫陳女屍　愛壻設計破案　佛克毛根安琪露西維雅生演緊折曲非張奇常情片　華盛頓疑案　偷來野花香禍從天上來　脂粉公子

國泰　電話七三七五七　今日夜映　三時　五時半　九時一刻　美藝明星南珊凱瑞絲　金合潘時代大劇傑作　襟花撩起春意　情書惹出風波　裝夜神入長裏小蛙在師中　遊投校懷提青藏老被　初吻　早熟姑娘　情竇初開　偏着花蘭　挽着郎情　相思單害　鬧大笑話　獻給少女們！　金像獎得主蓓蒂黛維絲新傑作　情謊記

南京　電話八四一三三三　今天榮譽獻映　二時半　五時半　九時一刻　愛夫原是對頭　嬌妻忽變兇手　埃洛爾弗林　少爺偵探

大光明　電話三四二六〇　今天日夜映　二時半　五時半　九時一刻　戰爭如火如荼　戀情亦香亦豔　佛蘭支通空前大傑作　風流情俠　除暴安良的好漢　撒嬌弄俏的佳人　無法無天　有聲有色　怒火激騰　殺氣騰漫　諾百出！危險萬狀！　華德狄斯耐五彩立體卡通片　騎士降龍記

# 新天地

## 現中國的代表詩人

·今關天彭作·菩提譯·

我在本年四月，離開了像雪一般飄散了的櫻花，來到了南京。因爲只有些私事，而且又借多閒暇的時間，所以容我從容不迫地會晤了很多現代中國的詩人，竟可以說我此行的全部日程乃是會晤這些詩人。

先從南京方面的詩人說起。

南京的詩人，無論如何，總要推汪精衛先生爲第一了。汪先生在文學方面具有超人的天才。早年因謀刺攝政王事件，曾被囚還幽圄甚久；而他的詩，却也便在這幽囹生涯中顯出了很大的進境。他雖然是一個身材魁梧的偉男子，但情緒上却纏綿不盡，而極饒風致的。我曾經對汪先生道：「先生的詩境，可以紅淚碧血四字盡之。先生的詩是最宜於激揚青年的熱血的。」

### 汪先生的詩

我早就在他的文集中看到，還有他的秘書曾仲鳴氏替他編輯的「小休集」兩卷。今年春天，又將近作「掃葉集」加入，而彙爲「雙照樓詩詞藁」，付梓出版。如果要研究汪氏的詩，那麼這部詩詞藁的確是一部最適宜的集子。——想來收入此集的還正很多很多，我一再誦讀「雙照樓詩詞藁」，得知他曾惡慣於陶淵明的詩集，同時對杜少陵也下過深厚的工夫。當我與汪先生會晤的時候，曾問他「先生是極愛陶詩的吧？」他微笑回答道：「陶淵明對於大自然的觀察力，實在是雄大而深刻的。」我對於他這種評斷，表示十分同意。至於杜少陵的詩，則憂時哀民，孤忠耿耿，不論誰讀了都禁不住要發生共鳴；所以也不必再問汪先生了。

汪先生的五言古詩，萃彭澤，力特長；且以工部雄健的筆力，抒寫自己多情善感的情緒；所以充滿了豐富的新鮮的情感。這裏，我在「紅淚碧血」四字之外，更得加上「古意新情」四字，來作爲汪氏的詩評。

### 南京的詩人們

除了汪氏之外，還有梁鴻志。梁氏爲福建籍，所有作品，乃早年即富詩才，所謂閩派的詩。同時他在閩派詩中，要算是遣辭達意，最能明白流暢之一人，不同於其他各家之動輒流於晦澀。所謂閩派，乃是以宋詩爲中心的一派，以陳寶琛（弢庵）鄭孝胥（蘇戡）陳衍（石遺）等福建人爲前輩的中心魁楚，而繼承之者則爲已故的黃濬與梁氏。他們不僅同爲閩派詩人中之傑出者，而且友情也很深的。梁氏的詩集名叫「爰居閣詩集」，計有十卷。近年又出了一卷。讀他的詩，雖點見得不出宋詩範圍，但讓見却與年俱增；故其將來造詣，並不一定拘泥於宋詩的畛域，即上追唐詩，而集其擬摹六朝漢魏之長，而大成，亦非不可期。老實說：梁氏的詩，能恪守古來的手法，而筆力亦足以副之；所以，他實在是一個很出色的詩家。

在南京，除汪梁兩人爲代表新舊兩派的作家外，更有李宣倜（釋戡）氏。李氏本居北平，爲一個北洋派的新軍人。現在因爲與梁鴻志氏同鄉，且有親戚關係，所以也來到了南京。李氏詩風雖也屬於閩派，意味却未至晦澀。最近我碰到他，他說自己將出版詩集。在不久問世以後，我們便可以窺其作風的全豹了。

### 此外

還有江亢虎氏（康侯），雖也在詩文壇上佔一席之地，但爲以前久居美國之故，作爲一個詩人，不見得會有怎樣了不得的希望。

再看上海方面，以前有很多遺老在此度寓公生活，現在則是十二分的知名之士却不多了。試舉我所知悉的，則李拔可可以一提。這人是李宣倜的兄，壯年時曾爲地方官，後來任上海商務印書館的董事。他辦事的計畫和手腕，都超羣絕倫，「商務」的營業即賴以蒸蒸日上。此次戰爭發生，「商務」受極大影響，他中心的悲痛，自然可想。

## 中國小姐

·黃也白·

在金元王國，時常有選舉「××小姐」等新鮮玩意兒，熱鬧的情形，比了大總統競選時期，還要瘋狂，他們本來是享樂主義者，平時過慣了優游的歲月，當然要找一點不平凡的封號來調劑調劑。

不知在什麼時候，好像上海也有過所謂「上海小姐」這個名詞，只是等於選舉「花后」「舞后」一般，大家對於這位「上海小姐」，並不感到興趣。

最近，又有好事之徒，揭着慈善招牌，選舉了一位舞女做了「中國小姐」。聽說這個「中國小姐」還有被邀往好來塢上鏡頭的可能。這眞是一個「奇蹟」，在「此時此地」，還有這樣一位「亂世佳人」居然被發掘出來？

高等華人，只知道東施效顰，捧一個玩偶來消遣作樂，他們又何曾顧到還有千千萬萬蓬頭垢面的「中國婦女」，正在生活綫上宛轉哀號呢！

## 新出土的：泰州古物

·龍泉·

近在泰州九龍橋飛機場出土之古物，（曾記前報）共有四件，一壺，二瓶，一磚。壺有弦紋三道，寬二分許，左右獸環各一，不類漢以後製；西清古鑑有類似之品。兩瓶則形製相同，而一有花紋，一爲素質；小口皤腹，以耳貼口，嗡然有聲。按之西清古鑑，亦當定爲漢製。磚爲四方形，徑一尺，色黃，厚不逾寸，一面有方格子紋。金石索中有與化出土漢磚一方，與此相似；而彼有文字，此則無之；故難考定其年代也。（自泰縣寄）

劍廬漫筆

## 平等閣主

·他不能被人忘記　他創作的事蹟不難洞憶·

平等閣主人狄楚青先生葆賢在上海愚園路本宅去世了，是八月十四日的事。這位老先生晚年樂道習靜，久與世相忘；但是他在新聞界在文化上藝術上所貢獻所建樹，是不離回想，亦是不可磨滅的。

時報——狄先生所創辦，爲三大報之一。資格是比那兩位老大哥淺一點，可是編輯方法之新穎，評論撰述之雋妙，在當時實是一新紀元，爲時代的報紙闢其先路。那命名「時」字，就是仿的英倫的 The Times，後來「時事新報」便又仿照「時報」不過插入「事新」二字，以示區別，却沒有「時」字來得簡鍊大方。其西名 The China Times 亦是仿照 The Eastern Times。時報之西名，所以加 Eastern 是爲與英倫原名有區別，後來北京及天津又有「東方時報」繼起，正譯 The Eastern Times，但爲與「時報」譯名避複又加一字曰 The Far Eastern Times，其實皆「時報」也。

楚青又創設有正書局用五色版，珂羅版及許多科學方法，把歷代金石名蹟專家字畫精印細校，親筆註釋，公之於世，使學者藝人以廉價而得欣賞珍物之機會。除上海總店外，南北各地設立分局，數十年來倚此職業而安其身心何啻數千百人；廣廈萬間，恢宏願力，而他自己的暮年却是狠憔悴孤寂了。而今一旦怛化，安得不令人歎息耶。

凌霄閣談薈

## 長江鎖鑰·白浪滔滔中的崇島風光

·麗絳自崇明寄·

就像被放逐的拿破崙一樣，來此荒涼的孤島——崇明。這裏，聽不到喧囂的都市嘈雜聲；看不見巍峨的洋式建築物。有的是：澎湃的海濤，廣漠的原野；樹木葱蘢，阡陌縱橫，交織成一片濃郁的富有詩意的田園畫景。

### 古老的小城池

一座古老的周圍不滿三里路的小城池裏，依舊保留着那般十八世紀的封建色彩。什麼都顯得腐化，一切都趨於落伍。拖辮子的鄉下佬嘴裏啣着三尺來長的旱烟管，高談闊論；小脚的中年婦人穿着不入時的黑布長褂，搖曳過市；還有那往返不斷的獨輪車——牛頭車，榮重地載着乘客或貨物，在崎嶇的鋪石板的街道上經過，被壓出一陣「咿咿唔唔」的節奏。

縣公署在市中心區的東街。宮殿式的屋宇，古典化的磚瓦，一體粉飾着恬靜幽雅的淡綠色。署前左右兩處轅門似的出入口上面，懸着「長江鎖鑰」「瀛海巖疆」兩方橫額；字跡挺勁，氣象森嚴。

### 紅亮小蟹　到處橫行

矗立在城北武定門外的水電廠，每天僅能供給全城三小時的電流。一到夜來，引擎鬧的馬達聲和池塘裏合羣的蛙鳴，熱鬧地開始奏着刺耳的「二重交響曲」。那麼有勁地，狂噪地，鬧得人心煩。

也許是四面環海的緣故？這裏的土地非常潮溼，雨量也特別充足。平日住民的飲料差不多全仰給於這種天落水，好在一月中氣候很少有幾朝晴的。每逢雨天，陰溝洞裏或者牆腳磚罅間，輒會爬出一種紅甲亮的小蟹來，身體跟平常的螃蟹一般，到處橫行。崇明人叫它「蟛蜞」，據說還可捉來煮食呢！

### 田園風味

過去，在炎夏季節中，田間畦綫修長的雋蔞，和疏疏密密排列着的玉蜀黍，正是成熟的時候；市場上，紅綠相映，肥甜多汁的西瓜和水蜜桃，堆積得像山阜一樣高。這些都是崇地有名的土產，是够挑動異鄉人的饞涎而值得稱頌的；此外特產一種鳳尾魚，滋味鮮美，售價低廉，確是經濟的佐膳妙品。聽說近來有人集資專營這宗生意，把它裝成罐頭食品，運銷各埠，獲利頗豐。

生活在這樣一個環境裏，初來時，什麼都感到生疏，乏味，再也找不出半點樂趣來；但是慢慢地同它熟習了，習慣了它的言語，就漸不覺得如何討厭它了！

## 十三道轍

·凌霄漢閣·

韻之分析與實用乃兩事，曲韻分類由十九韻擴充到二十一韻，比亂彈加繁加細，然在實用上是否需要如此則另一問題。

吳瞿安的「顧曲塵談」深斥「玉簪記」不應以「庭」「亭」與「眞文」混串，殊不知曲本中類此者甚多，「彈詞」首段之「離」「淮」「在」「墨」便非一韻；他如「嚴壽」中以「衣」「儒」同葉，「問探」以「路」「武」「過」同葉，此例不務枚舉，雖非全無可指，但不能以此知作嚴格之限制，任何學術都有「理論」有「分析」有「應用」，此種常識，向不普及，故往往掛一漏萬，走到「死胡同」裏去。

由此可知皮黃及其他亂彈雜曲之十三道轍，雖分類不精，而實用上却有「快刀斬亂麻」之效，怎麼順口怎麼唱，怎麼娛耳怎麼聽，亦是一法。講究不徹系統不澈底，不如不講究。（下）

## 半截奇人

·嗣成·

世界之大，無奇不有。在美國哥倫布城（Columbus）有個名叫狄基·希爾本（Dickie Hilburn）的青年，今年二十歲，體重九十四磅，非但沒有左臂，連兩脚也沒有，祇有一隻右手；因此人家都叫他「半截人」。

據他自述：他離開母胎，已是這般模樣的了。現在學會了溜冰，而且溜得比常人更快，曾經連續溜冰至九哩之遙而無須休息。又會作蹺板游戲。更能藉一臂之力將身體懸空（如圖），此外他還能執筆，而且是一位卡通畫家哩。

缺手缺脚殘廢了的人，居然會做這許多事，眞可說是奇蹟！

## 李綺年的擇夫條件

·文萱·

女大當嫁，何况是垂老的秋娘。的確，「風流寡婦」李綺年也需要「正式」的歸宿，而不該長此「隨遇而安」了。最近她發表選擇丈夫的條件，除了一般的什麼「年輕美貌」「體格強健」等老生常談外，還有「出門如虎，在家如羊」的特別規定，這是她悠久的風塵與交際上所得到的經驗。不過有人說，或許李綺年說錯了，應該倒過來講「在家如虎，出門如羊」；因爲如果「在家如羊」的話，能格強她的丈夫變成「溫吞水」一式的「活死人」，又怎是她的「美滿因緣」？無疑地，李綺年還話是說錯了！

## 「初吻」·金蕙漱轉變作風

·田香草·

上海新片

「初吻」，祇是要他開的事，銀幕上的小野貓——金蕙漱，已經變成一位成熟（她今年十九歲）的少女了。雖然還是像過去一般的頑劣，一般的驕搭。

看完了這部「初吻」（Avery Young Lady）覺得金的演技有新的轉變，換句話說，也是有良好的進步了。

「初吻」的整個劇本，可以說是專爲金蕙漱而寫的，她飾一個女校的學生，名叫凱蒂，頑劣不堪，女教師愛麗絲遂與校長計議，要求凱的家長襄。一襲新裝給凱，並騙她參加交際舞會，希望能藉着恩之心，改變她的性情，不料凱以爲校長愛己，竟亦愛之，並作纏綿之情書一通，但上下不具名，被另一女教員發現，提議開會徹查，凱情急出走，幸爲校長覓見，並向愛麗絲代表教師們爲之對象，知爲校長，凱遂居中拉攏，玉成好事，而凱本人亦投入男友湯姆懷中，享受初吻情趣。

金蕙漱飾凱蒂，把一個初解風情的少女的心情，演得淋漓盡致，妙到毫巔。南珊飾女教師愛麗絲，因年事太輕，未見佳妙。

二十世紀福斯出品　國泰映

## 人外廬詩

·紅葦·

◇已卯除夕（其四）

我年二十五，始自立門戶，省識米鹽艱，飽嘗行役苦；迪重典衣裘，屋破牽蘿補，寒士豈易爲？衷腸雜辛楚！韶光去如織，須臾背延佇，自顧非朱頓，淚落今宵炬；病婦與衰親，家累深如許！負郭兄無田，居奇嘗習賈；辭此歲星移，猶能具雞黍，憂患許暫蠲，且盡杯中醑。

## 動物—詐死的本領

·余璞·

正如人類一樣，鳥獸昆虫之類也有它們的詐術，藉以進攻敵人，保衛自身。這可以說是天賦與動物的一種生存和自衛的本能，其間詐死一法，是最常見和最後的手段。

**哺乳動物**　澳洲中，產的「定哥」類似犬的動物，詐死最大。牠們有着驚人的勇敢和忍耐力，去進行這種冒險。當牠們被捉獲後，或被逐而沒有逃脫機會的時候，牠們知施此種詐術。由你怎樣去提弄牠，或甚而是鞭打牠，牠決不動一動，爲着使牠的詐術成功，它有勇敢容忍這樣的痛苦！假若你是沒有經驗的話，就準會受牠欺騙的。因爲沒有理由相信牠不是死去的。這樣，牠便一躍逃脫了。

美國產的「亞撲薩姆」，也是一種犬類的哺乳動物，牠的詐死術比「定哥」形像化；牠不僅是木然不動，並且把舌頭也垂出來。看牠十足是一副全然死去的模樣。牠們是同等有勇敢和忍耐力去施行詐死術的。有一次一個獵人把一頭認爲已死的「亞撲薩姆」剝皮，直至一部份的頭皮已被剝下，牠還是不動一下！剛巧獵人有事外出，回來之後，這頭「亞撲薩姆」早已逃之夭夭。

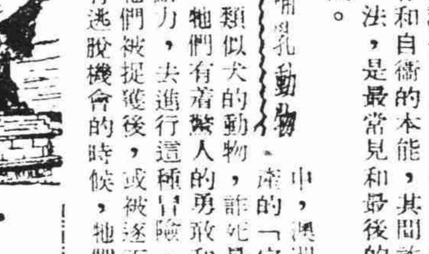
**蛇**　也會詐死的。美國有一種「豚鼻蛇」，長不過三呎，鼻向上，形如瓢，善於掘洞，且其形狀如豚鼻，故有此名。牠原是一種無毒的小蛇，但當牠一遇人的時候，便鼓脹着咽喉，昂首向上，連發着呼呼的聲響，好像要螫人的樣子。如果這還沒有成功，牠便行詐死之術，企圖逃脫被捕的厄運；於是牠先裝模詐死，動也不動。這時人們把牠倒拖起來，牠也是軟癱着身子，任你擺佈，死如一根繩子。

**狐狸**　素稱狡猾，詐死之術當然更勝一籌。尤其南美所產者當牠身入羅網或被犬抓住時，最初必大叫暴跳，極力掙扎，至氣力將盡，希望消失時，牠便詐死了。但牠有一隻眼睛却微微地張開，窺視機會準備逃走，這只有十分留心的人才能看出來。

**鳥類**　中最善詐死的是秧雞類。她們被捕之後，故意做出垂頭伸足，放軟身子……等等死的狀態；如果你用手拔牠的毛，牠依然動也不動，等待逃脫的機會到來。這種狡計無論陸棲的秧雞或水棲的秧雞，都是有的。鷸和鷺都有詐死的本領，所以獵人縱使射落了這些鳥類，必先用竹棒之類試行挑撥，否則還用手去捉捕，常會被牠啄傷。

**昆虫類**　也會詐死，蜘蛛即其一種，也可說是動物中之最精於詐死的。牠們甚至於能變形態而詐死，曾有昆虫學家雷勃斯博士在馬來亞半島發現一種小灰蝶，這種小灰蝶本來是息在月桂上面吸其液汁的。雷氏非常奇怪，當他行近這灰蝶時竟不飛去，細視之原來那就是一隻蜘蛛，牠是變了形態來捕取食物的。

## 海國春秋



·吳越作·

（二六）公送她一個十三妹的名稱

周雲霞踏上大理石砌的階沿，踏到第七級，看見盆花在對她展開笑靨，她也對盆花笑了一笑，輕輕的伸出一隻纖指，好玩似的一點道：「你配笑我，你知道我姓什麼？」她又笑了一笑，往一道厚玻璃的長門裏推進去。當門就是一層梯子，她踏着織花的地氈，拾級而上，到了樓上，有一個專司伺候亨達夫人的孃姨，吃得又肥又矮，弔起了兩條腿，坐在一張橢圓形的紅木凳子上。看見周雲霞上來，她只是把那張闊嘴一扯，這一扯直扯到耳朵邊。雲霞忙走上去問道：「媽媽，我們乾娘在做什麼？」孃姨把指頭往裏邊點了點道：「你進去，自然知道」。雲霞先在門上，把指甲彈了兩下，然後旋着那門柄，推門進去。不等關上門，先就雀躍地喊道：「媽，雲霞來了。」裏邊一張特製的沙發椅子上，坐着一個長黑瘦的女人，旁邊兩張長沙發上，坐着四五個少女少婦。長黑瘦的女人，就是亨達夫人，她不過點了半點頭；那些少女少婦，却都把身體抬了起來。雲霞對那些人認了一認，這是大姊，這是三姊，這是十一姊，一個個喚下去。大家都還敬了一聲十三妹。照理，亨達夫人是中國人，她的丈夫亨達，是外國人，西俗是忌十三那一個數字的；現在亨達去世了，亨達夫人認這些乾女兒，在亨達去世之後認的，那就沒什麼關係，那些姊妹又看雲霞跳跳蹦蹦的，就公送她一個十三妹的名稱。

亨達夫人把光度很深的眼鏡抬了一抬，說道：「你的月錢在那邊，你自己去拿。」雲霞對鏡臺的一張長桌子上一看，見一字兒排列着，有二三十疊鈔票，先傍着亨達夫人一站，然後把周身的骨頭，欠了欠，伸了伸，笑道：「每月來拿媽的錢，自己有些覺得難爲情了。」那個號稱大姐的少婦，一笑道：「十三妹不拿，那麼我們已經拿了的，不是更難爲情了麼？」雲霞道：「不是的，媽賞賜我們的，我們本來不敢不拿。可是我一想，平常不大來，到了月底，到乾娘這裏來拜月；到了節邊，就來拜節；到了年頭，就來拜年來了，動不動拿錢，一拿是幾十幾百的，乾娘從來不肯少給。」亨達夫人伸手在雲霞肩上一拍道：「你這小孤狸，說話多好聽，究竟是在學校裏演說得第一名的人。」

## 唐伯虎

吳一舸畫意　季風撰文

（九一）老太師溫言撫慰

光陰像箭一般的飛逝，唐伯虎自從寓進相府，改名華安，屈身爲兩位獃弟兄的書僮以來，不覺歲月悠悠，已是很多時候了。他在這時期內，循循善誘，致力不倦，對那獃弟兄也曾費盡不少心機。因此兩個獃笨如牛的蠢材，學業上都有了進境，確已大非昔比。一天，華老太師知道他們安心向學，覺得十分歡喜，爲要考驗實際上的進境，特地召集兩公子面試。華老太師眞滿意極了！因爲考試結果，不但兄弟倆能文能詩，都相當可觀；即是他們的靈感上，也比較靈巧活潑得多了。於是在無限快慰之下，又召唐伯虎來前，給予溫言撫慰：

「華安！我眞沒有想到你有這樣好的天資，祇可惜你的環境太壞了，一個人孤苦伶仃，實在可憐。我也決不能讓你當一輩子書僮的，慢慢地一定給你一個發展的機會。」

唐伯虎忙着作禮拜謝後，華老太師又說：

「現在還得耐苦一時，好好地教導兩位公子。將來，我想先給你配親，好教你安心地在此度日。」

## ·電影

| 院名 | 戲名 | 主演 | 類別 | 時間 | 價目 |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 大華 | 華盛頓疑案 | 佛蘭克毛根 | 奇情 | [illegible] | [illegible] |
| 大光明 | 風流情俠 | 佛蘭支通 | 豔情 | [illegible] | [illegible] |
| 南京 | 少爺偵探 | 愛洛爾弗林 | 滑稽 | [illegible] | [illegible] |
| 國泰 | 初吻 | 金蕙漱 | 戀情 | [illegible] | [illegible] |
| 巴黎 | 血染山河 | [illegible] | 戰事 | [illegible] | [illegible] |
| 麗都 | 草地情血 | 洛麗泰揚 | 歷史 | [illegible] | [illegible] |
| 光陸 | 名媛赤化記 | 安秀麗丹 | 豔情 | [illegible] | [illegible] |
| 金門 | 白雪公主 | 華德狄斯耐 | 卡通 | [illegible] | [illegible] |
| 杜美 | 嬌妻膩友 | 洛麗泰揚 | 喜劇 | [illegible] | [illegible] |
| 平安 | 隱身大俠 | 維多麥萊 | 恐怖 | [illegible] | [illegible] |
| 新新 | 飛雷掃海 | 華萊斯皮雷 | 戰爭 | [illegible] | [illegible] |
| 浙江 | 蝦兵蟹將 | 勞萊 哈台 | 滑稽 | [illegible] | [illegible] |
| 辣斐 | 風流王孫 |  | 武俠 | [illegible] | [illegible] |
| 滬光 | 摩登地獄 | 韓蘭根 殷秀岑 | 滑稽 | [illegible] | [illegible] |
| 金城 | 漁光曲 | 王人美 | 社會 | [illegible] | [illegible] |
| 新光 | 女殭屍 | 陸露明 | 恐怖 | [illegible] | [illegible] |
| 國聯 | 桃源春夢 | 韓蘭根 劉繼羣 | 滑稽 | [illegible] | [illegible] |
| 金都 | 鐵血怪俠 |  | 武俠 | [illegible] | [illegible] |
| 大滬 | 新美人計 | 周曼華 | 社會 | [illegible] | [illegible] |
| 中央 | 貂蟬 | 顧蘭君 | 歷史 | [illegible] | [illegible] |
| 西海 | 續蕩寇志 | 亨利方達 | 武俠 | [illegible] | [illegible] |
| 光華 | 薛仁貴 | 路明 | 傳記 | [illegible] | [illegible] |
| 明星 | 借屍還魂 | 卡洛夫 | 恐怖 | [illegible] | [illegible] |
| 恩派亞 | 新美人計 | 周曼華 | 愛情 | [illegible] | [illegible] |
| 榮金 | 海底電國 |  | 科學 | [illegible] | [illegible] |
| 山西 | 返魂香 | 英茵 | 文藝 | [illegible] | [illegible] |
| 卡爾登 | 小人國 | 馬克斯 弗立區 | 卡通 | [illegible] | [illegible] |
| 亞蒙 | 卡通新集 | 華德狄斯納 | 卡通 | [illegible] | [illegible] |
| 新都 | 相思寨 | 陳雲裳 | 傳記 | [illegible] | [illegible] |
| 共舞台 | 天涯歌女 | 周璇 | 歌唱 | [illegible] | [illegible] |
| 卡德 | 蒙面大俠 | 華倫赫爾 | 武俠 | [illegible] | [illegible] |

## ◇話劇◇

| 院名 | 戲名 | 主演 | 類別 | 時間 | 價目 |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 辣斐 | 牛郎織女傳 | 藍蘭 | 神話 | [illegible] | [illegible] |
| 璇宮 | 清宮怨 | 慕容婉兒 | 歷史 | [illegible] | [illegible] |
| 綠寶 | 摩登夫妻 | 石田 | 社會 | [illegible] | [illegible] |
| 天宮 | 葡萄美酒 | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

## ◇京劇◇

| 院名 | 戲名 | 主演 | 時間 | 價目 |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 黃金 | [illegible] | [illegible] | 晚七時 | [illegible] |
| 天蟾 | 青風亭 | [illegible] | 晚六時半 | [illegible] |
| 共舞臺 | 新天河配 | [illegible] | 晚六時半 | [illegible] |
| 大舞臺 | 天河配 | [illegible] | 晚七時 | [illegible] |
| 更新 | 新西遊記 | [illegible] | 晚六時半 | [illegible] |

## ·地方戲劇·

| 院名 | 戲名 | 主演 | 時間 | 價目 |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 浙東 | 夜來香 | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| 大來 | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| 龍門 | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| 皇后 | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| 新都 | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| 大中華 | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |